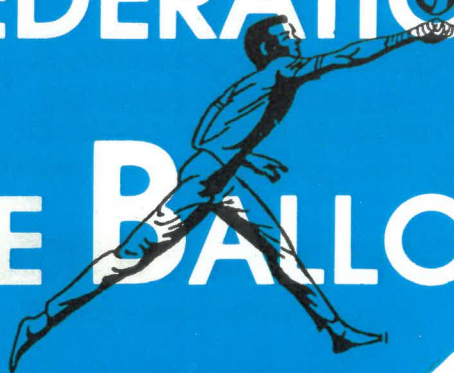


FEDERATION FRANÇAISE DE BALLON AU POING

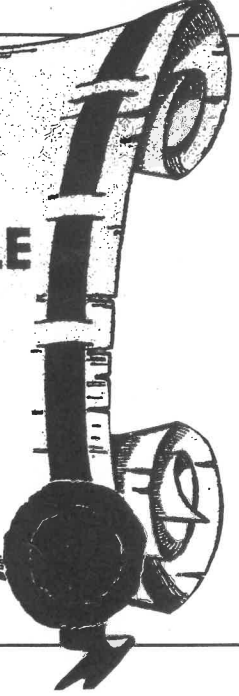


MAI 1989

Boucherie - Charcuterie
Viande de 1er choix

**POCHOLLE
Alain**

31, rue Anatole France
80300 ALBERT
Tél. 22 75 06 65
R.C. EN COURS



PENSEZ A VOS CADEAUX DE COMMUNION



Bijouterie Dany-HORQUIN

54, rue Anatole France - ALBERT

Votre atelier assure
l'entretien et la réparation
de vos achats au magasin

MECANIQUE GENERALE HYDRAULIQUE DE PRECISION

s.a.r.l. BLONDEL

au Capital de 80.000 Frs

Rue de Senlis
80300 MILLENCOURT

(près d'Albert)

Tél. 22.75.26.31

R.C. 325.113.892

Robert GODBERT

— Maçonnerie Générale —

- ★ Pavillons
- ★ Carrelage
- ★ Tout à l'égout
- ★ Caveaux
- ★ Rénovation
- ★ Faïence

— Isolation —

28, rue HAUT
80113 RIBEMONT

Tél. 22.40.60.59



Couverture
Zinguerie
Plomberie
Chauffage

Ets Michel DELPLANQUE

7, rue TIENTSIN 80300 ALBERT

Tél. 22.75.14.90

Léon MAISSE

CHARPENTE - MENUISERIE - ESCALIERS
AGENCEMENTS CUISINES
FERMETURES - VOLETS ROULANTS

25, rue du Siège
80300 SENLIS LE SEC

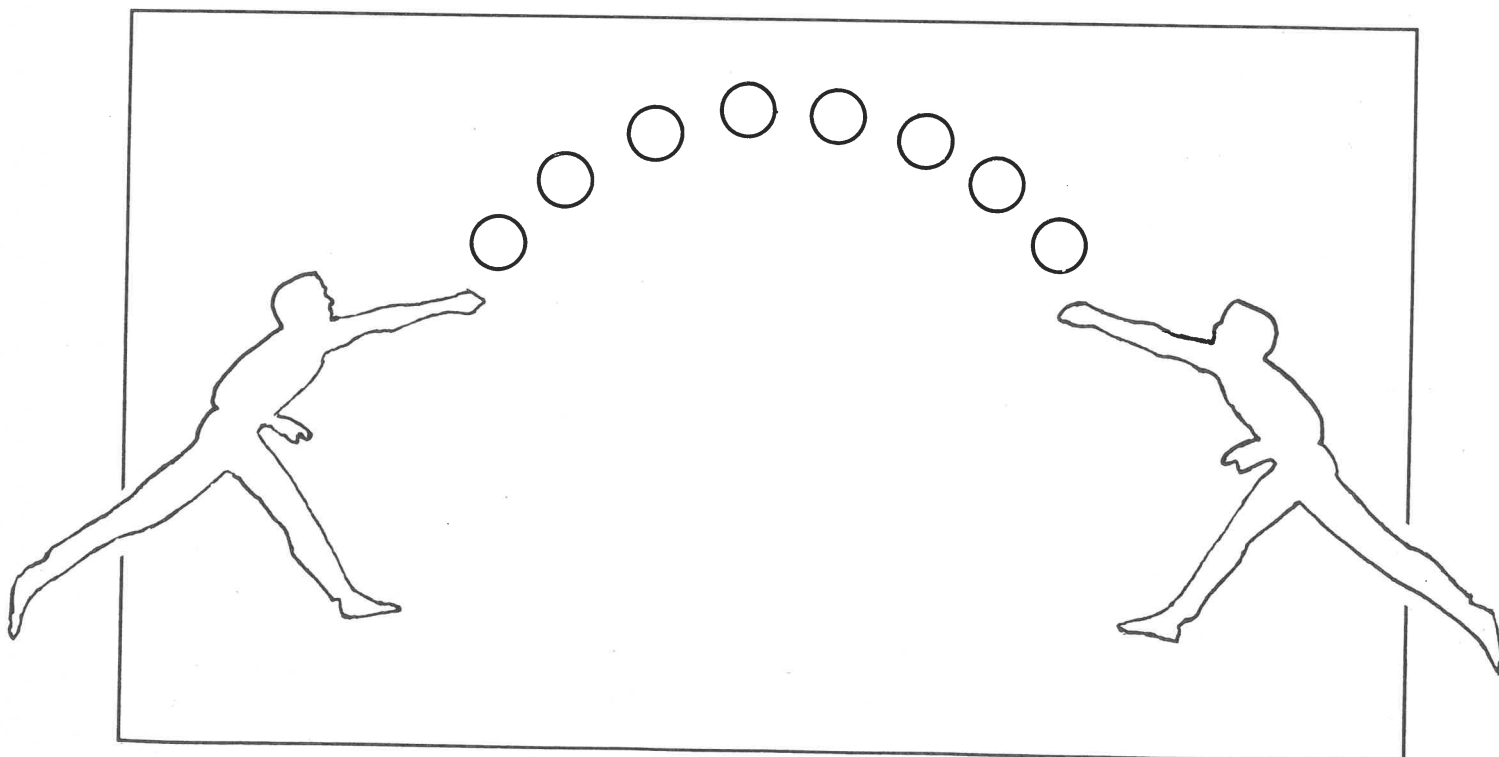
Tél. 22.75.13.36
R.M. 144 63 80

SOMMAIRE



Responsables de la publication
Président : D. RENAUD
Maquette et conception : B. CHOQUET
J. DEBART
Rédacteurs : A. AZOU, G. BRIDOUX,
 R. CAZIER, J. DEBART, D. DHEILLY,
 A. DUCANGE, G. LENOT, D. RENAUD
Crédit photo : G. BRIDOUX

	<i>Pages</i>
- Editorial	2
- Le comité en activité	4
- Le passé et nous	6
- U.S.E.P. 1988	8
- A l'honneur en 1988	11
- Libre propos	12
- Les doublés 88	14
- Les champions de France 88	16
- Les vainqueurs de la Coupe de Régularité	18
- Le cruciballonniste	20
- A vous d'arbitrer	21
- Poing d'or et Tournoi Open 88	25
- Challenge du Fair-Play et Challenge DEBERLY	26
- CARTON la gagne	27
- Jeux de ballon	29
- Un 15 AOUT de l'an 2000	30
- Nos champions de 1967 à 1988	34
- Jeux concours	35
- Le courrier du lecteur	38
- Les calendriers des rencontres	40
- A vous d'arbitrer; REPONSES	45



EDITORIAL

La flamme de SEOUL s'est éteinte, une nouvelle olympiade s'est ouverte par l'élection des comités fédéraux qui auront en charge durant ces quatre prochaines années les destinées de leur discipline sportive.

En ce qui nous concerne notre comité se compose de vingt membres dont quelques nouveaux et toute l'équipe motivée s'est immédiatement mise au travail se répartissant les tâches au sein de commissions dont on se doit de croire en l'efficacité par l'enthousiasme, la créativité, la performance pour le progrès et l'avenir de notre ballon au poing.

La commission "règlement et arbitrage" devra réactualiser notre réglementation pour mieux clarifier la compréhension de notre sport, aider pratiquants et arbitres, préparer à l'initiation des jeunes.

La commission "formation" devra oeuvrer pour développer davantage le ballon au poing chez les jeunes, dans les sociétés, en milieu scolaire, former les cadres fédéraux, les bénévoles, perfectionner la préparation et la technique de nos joueurs de haut niveau, organiser les stages pour y parvenir.

La commission "manifestations fédérales" aura en charge toutes les initiatives de préparation, d'encadrement, de publicité, d'organisation, de recherche de moyens, de parrainages sportifs, d'actions de sponsoring, pour améliorer notre développement et notre rayonnement.

La commission "communication" devra accélérer la promotion du ballon au poing par la mise en place d'une exposition permanente, la transmission du calendrier des épreuves, des résultats, l'information de nos actions de notre vie en collaboration avec la presse écrite, les radios, les télévisions et la présente revue.

Ce programme fourni ne souffrira aucun relâchement les efforts de tous seront indispensables à son accomplissement. Il demande le soutien de toutes celles et de tous ceux qui pratiquent suivent et travaillent pour le ballon au poing.

Merci à nos annonceurs de nous offrir le moyen de cette tribune pour nous rencontrer.

Le Président D. RENAUD

"GARAGE 2000"

*Agent
officiel*



PEUGEOT
TALBOT

16, rue Emile-Zola

80300 ALBERT

TEL. 22.75.06.58

DEPANNAGE-REMORQUAGE 24/24

TEL. 22.74.60.06

R C S Péronne 340 832 088 000 17

En Confiance... **Boucherie-Charcuterie**
 Triperie - Volailles

Godebert Jean-Michel

2, Rue Daidherbe

Corbie

Tél. 22.48.42.28 R.C. 87 A 301

Livraison à domicile

Bien vous servir, vous voir revenir, merci



Boulangerie - Pâtisserie



FABRICATION ARTISANALE

Yves DEROGUERRE

FRANVILLERS - 80800 CORBIE - ☎ 22.40.57.09

LE COMITE FEDERAL



Dominique RENAUD
Président
Harponville



René CAZIER
Secrétaire Général
Beauval



Jean-Marc ALBERS
Membre
Senlis le Sec



Alain AZOU
Membre
Forceville



Louis BOUTHORS
Membre
Beauquesne



Bernard CHOQUET
Membre
Toutencourt



Jean FRANCIERE
Membre
Warloy-Baillon



Fernand FROMONT
Membre
Englebelmer

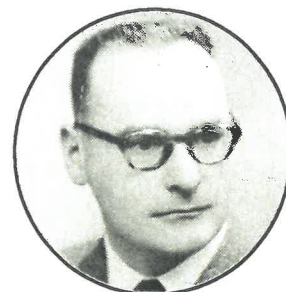


Yves GROSSEMY
Membre
FFBP



Gérald LABETEUX
Membre
Daours

EN ACTIVITE



Dr G. LENOT
Président d'Honneur
FFBP



Gilles BRIDOUX
Trésorier
Saint-Aubin Montenoy



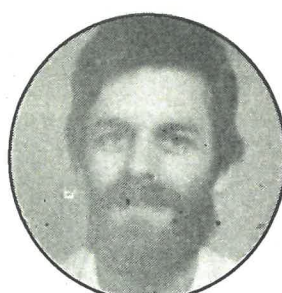
Jacques MEHEUT
Médecin Fédéral
Hérissart



Jacques DEBART
Membre
Franvillers



Yves DEROGUERRE
Membre
Franvillers



Alain DUCANGE
Membre
Rainneville



Daniel FAVERESSE
Membre
Doullens



Michel LETESSE
Membre
Bouzinourt



**Pierre Marie
MACEWKO**
Membre
Talmas



Léon MAISSE
Membre
Senlis-le-Sec



Jacques PETIT
Membre
Talmas

LE PASSE ET NOUS

Tous les jeux de Ballon et de Balle se disputent l'honneur de remonter à la plus haute antiquité; cette compétition me semble déplacée et stérile; mon opinion est que les différentes formes de jeu ont coexisté à travers les âges, ont eu des similitudes, des différences, se sont adaptées à la géographie, aux sites, à la culture, aux moeurs, voire à la politique selon la mode ou les modes changeantes.

Toutefois, par quel curieux destin la Picardie fut-elle terre d'élection de plusieurs d'entr'eux et pour notre ballon au poing en particulier ? Passer de la civilisation gréco-romaine à travers l'époque des Francs, des Mérovingiens, des Carolingiens, s'épanouir à celle des Capétiens, notamment pendant la Renaissance, puis pendant la révolution de 89 et sa série de régimes, être revitalisé semble-t-il sous le 1er Empire, subir guerres, invasions, persister et reflourir à l'époque moderne, est l'objet de plus d'interrogations que de logique, hormis un attachement bien picard à la tradition vivante.

Assez déçu de n'avoir jusqu'à présent trouvé de références historiques nouvelles, j'ai pris modestement le parti de prendre le problème à l'envers : partir du connu et remonter pas à pas dans le temps. Hélas, la moisson est à ce jour bien maigre.

Que connaissons-nous déjà ?

de Jusserand ; "Jeux et sports d'exercice de l'ancienne France"

de Henry d'Allemagne : "Sports et Jeux d'Adresse"

de Bélèze : "Jeux des adolescents"

Quelques lignes d'Isambert, de Drouet d'Arc que je n'ai pu consulter, de Lefranc écrites vers 1820.

D'Allemagne rapporte le projet de Delannoy d'installer aux Champs Elysées une sorte d'arène pour le ballon au poing. Je n'ai rien trouvé de nouveau à la Bibliothèque des Arts et Traditions populaires du Bois de Boulogne, malgré l'extrême serviabilité du bibliothécaire. Orienté par lui vers la bibliothèque mazarine jouxtant l'Institut de France, ma récolte a été jusqu'à ce jour nulle. Les actes et décrets royaux de Louis XIII et Louis XIV touchent les jeux les plus divers depuis les cartes jusqu'aux jeux de hasard mais en rien le Ballon au poing.

J'espérerais beaucoup des chroniqueurs et auteurs picards contemporains, des archives des Rosate, des revues; ils nous ont ignoré. C'est vrai pour "Les jeux d'enfants" d'Edouard David (1901), également pour le remarquable ouvrage, par ailleurs de Dewailly et Crampon "Le Folklore en Picardie (1968). Leur silence est même coupable, car ils connaissaient notre jeu.

Les archives départementales toutefois, m'ont permis en remontant jusque 1815 de retrouver les traces de sa pratique à Amiens, toujours "à la Hautoye", véritable coup de chance dans cette pêche à la ligne, à la rubrique "Rejouissances publiques de la ville d'Amiens". Je salue au passage le travail remarquable de notre ami Lazure qui s'est attaché à synthétiser ses recherches. Mais avant d'aller plus avant, je voudrais mettre au grand jour quelques minuscules faits divers, certains dus à la mémoire de mon prédécesseur Bullot. N'oublions pas que la guerre 39-45 a tout détruit des archives.

-1885 c'est Lottin qui lance l'idée d'une Fédération, il en sera le premier président.

-1889 festivités à Hérisart et concours de Ballon. Noter que nous sommes à l'époque en pleine région où le jeu de Balle au tamis est florissant.

-1904 année du Premier Championnat Départemental à Montières, 1er prix : 120 F + 6 écharpes tricolores (déjà).

-1906 La Fraternelle de Montières fondée en 1902 par Lottin gagne le 3 juin le 1er prix à Beauval.

-1907 un concours fédéral (je dis bien fédéral) a eu lieu à Vignacourt, gagné par Albert. Songeons que 40 années plus tard, il fallut encore "batailler" pour faire disparaître les "concours libres" par refus d'adhérer à la FFBP.

-1907 encore un concours gagné par Montières. Anecdote : 1er prix : un cochon de 160 livres.

-1909-10 L'amicale de Montières organise le Championnat; l'énormité des prix est à retenir : 1000 F or, somme à comparer avec l'achat du magnifique domaine + château d'Allonville par le Cognac Hennessy pour 735000 F (journal d'Amiens du 1-8-1910)

Après ce petit tour d'horizon, retournons aux Archives Départementales. Partant du Ballon au poing, on y fait rapidement une cure de sagesse politique. Les gouvernements, les régimes ont

passé... et même trépassé, les Administrations... et le Ballon au poing restent. Ainsi va la France, jugez-en.

Les appels à la population du Maire d'Amiens, sous injonction des Préfets, à l'occasion des réjouissances et manifestations publiques sont des louanges pour les régimes; même genre, mêmes affiches blanches, même papier, même impression, mêmes caractères d'imprimerie et les délibérations municipales dans le même article (souvent article 7), même appel à jouer au Ballon au poing et à s'inscrire. Qu'importe les Républiques, les Rois, Louis XVIII ou Charles X, Louis Philippe ou les Empires, les Révolutions!

Ces appels à la population font mémoire des événements marquants, des espoirs, des crimes même, des anniversaires glorieux dans des termes quasi identiques sous la signature du Maire d'Amiens aux ordres des ministres de l'intérieur.

-1813 Ville d'Amiens : dépenses à faire pour la célébration de la fête de l'anniversaire de la naissance de l'Empereur le 15 Août. Illuminations : 4500 F, lampions : 720 F... mais prix à décerner pour les jeux : au jeu du Ballon, un globe évidé avec l'inscription gravée 60 F.

-1811 le décret municipal identique, où le Ballon n'était pas oublié, célébrait "le jour anniversaire de la naissance de notre auguste monarque et du rétablissement de la religion dans tout l'Empire par des réjouissances publiques". Les temps avaient changé, bien que la phase post-révolutionnaire fut proche au cours de laquelle (texte des archives) "ceux qui se livreraient aux travaux des champs de la campagne, les décadis et les jours de fête nationale et chômeraient les fêtes religieuses.... seraient dénoncés aux tribunaux comme violateurs de la loi". Jouait-on pendant les décadis? Probablement, mais cette rubrique étant postérieure à 1793, il y a là un trou à combler.

Nous savions depuis notre équipée mémorable en Italie, que Bonaparte, alors général victorieux, avait autorisé la reprise du jeu de Ballon par les Piémontais; le maire d'Alba avait eu l'obligeance de nous montrer l'original du décret signé Bonaparte.

-1821 25 Août, le maire d'Amiens "voulant célébrer avec la plus grande pompe l'époque mémorable de la fête du meilleur des Rois" attribue à l'occasion de la fête de la St Louis pour le Ballon au poing, une médaille d'argent aux vainqueurs. Déjà le 1er Mai 1821 avait été attribuée pour le Ballon au poing une médaille de bronze frappée à la date de naissance de son Altesse Royale Mgr le duc de Bordeaux.

-1827 18 Septembre, séjour de Charles X à Amiens. "La veille de l'arrivée du Roy... il y aura des parties de Ballon. Les prix consisteront en 21 médailles d'argent et 21 médailles de bronze à l'effigie de Charles X, les divers exercices seront placés... savoir le jeu du Ballon dans la promenade de la Hautoye".

-1846 1er Mai, fête du Roi (cette fois c'était Louis Philippe). Article 7 du décret municipal : il y a des parties de Longue Paume, de Ballon, de tir à l'arc etc... Prix : médailles d'argent et de bronze pour le Tamis, la Longue Paume, le Ballon.

13 Juin, inauguration à Amiens de Chemin de fer du Nord, parties de Ballon préparatoires.

14 Juin à 16 heures, "parties des qualifiés"; prix : des médailles.

Juillet, 16e Anniversaire des journées de 1830. Durée des réjouissances : 3 jours. 26 Juillet, lutte préparatoire à 3 H pour le Ballon au poing à la Hotoie. Mercredi 29 Juillet à 4 H de l'après-midi : parties de Ballon.

-1848 République Française

3 Juillet, il y aura bien des cérémonies officielles; mais les événements douloureux de la Révolution sont-ils encore trop proches? L'affiche ne propose que la participation au service funèbre pour les morts de la Révolution, l'habituelle distribution aux pauvres etc... mais curieusement pas de Ballon au poing.

Second Empire

Aucune allusion au Ballon au poing dans les archives consultées; il est logique de penser que l'on a continué à jouer puisque peu après sa chute, en 1880 (sous réserve) à Amiens St Pierre, grand concours, affluences d'équipes, 1er prix : 1000 F or.

Ces recherches aussi difficiles que maigres en résultats laissent le champ libre à tous nos sympathisants. Espérons que petit à petit, nous connaîtrons mieux notre vitalité passée, tout reste à faire. Longue patience, amour de notre cher Ballon au poing, richesse culturelle picarde ont procuré quelque joie au vieux ballonniste que je suis.

Docteur Lenot - Président d'Honneur

FRANVILLERS VAINQUEUR POUR LA TROISIEME FOIS

Cette année le beau temps était au rendez-vous pour ces championnats U.S.E.P. de Ballon au poing. 5 écoles avaient fait le déplacement et c'est 8 équipes en tout qui s'affrontèrent. Hors championnat, 2 équipes de débutants de Beauquesne et de l'école Annexe d'Amiens disputèrent un challenge.

Sur le plan des résultats, on vit une assez nette domination des élèves de Franvillers qui s'adjugèrent pour la troisième fois le titre. Il faut noter aussi une excellente prestation des écoles de Senlis (2è), de Beauquesne et de Terramesnil.

RESULTATS

Match des débutants

Beauquesne - Amiens Annexe ____ 5-3

Confirmés Eliminatoires

Franvillers - Amiens Annexe (1) ____ 6-1

Beauquesne - Terramesnil ____ 6-3

Demi finales

Senlis - Amiens Annexe (2) ____ 6-1

Franvillers - Beauquesne ____ 6-4

Finale

Franvillers - Senlis ____ 6-1

**Le
fair play
c'est le
respect de
l'adversaire**

ASSOCIATION FRANÇAISE
POUR UN SPORT SANS VIOLENCE
ET POUR LE FAIR PLAY



Ci-dessus, l'encadrement et les participants à ce championnat.

QUELQUES REFLEXIONS APRES LES CHAMPIONNATS U.S.E.P.

Au delà des résultats, il est important de s'interroger sur les équipes en présence.

On remarque, tout d'abord, qu'hormis Amiens, toutes les écoles présentes se situent dans des villages où évolue une équipe d'Excellence A ou B et où le Ballon au poing bénéficie d'un enracinement très profond depuis longtemps.

L'un est la conséquence de l'autre : là où on forme de jeunes joueurs, la relève est assurée, tant en quantité qu'en qualité et la présence d'une équipe phare dans un village, en l'occurrence une équipe d'Excellence, est une puissante motivation pour amener de jeunes enfants à pratiquer notre sport. C'est le phénomène "boule de neige".

Une deuxième interrogation s'impose : ce Championnat scolaire a-t-il atteint son objectif, qui est d'amener d'autres enfants à pratiquer le Ballon au poing que ceux qui l'auraient de toute façon pratiqué ?

A priori, et compte-tenu des noms des équipes en présence, la réponse est négative, mais en regardant les compositions d'équipes d'un peu plus près, on s'aperçoit néanmoins que des enfants, et notamment des filles n'évoluant pas en championnat minime ou cadet, sont amenés à jouer au Ballon au poing, lors de ces championnats scolaires.

La troisième question, qui est peut-être la plus épineuse, nous vient de l'observation du jeu pratiqué par ces équipes scolaires, alliant joueurs "chevronnés" et joueurs débutants. De nombreux responsables USBP et UNSS déploreraient le fait que les joueurs conformés monopolisaient un pourcentage important de balles. Cette façon de jouer n'était guère formatrice, ni encourageante pour les jeunes joueurs qui découvraient notre sport.

Les responsables de la Fédération ont été très sensible à cet argument et dès la rentrée scolaire, avec l'aide de conseillers pédagogiques de l'éducation nationale et le délégué départemental USBP, ils mettraient au point un jeu simplifié qui donnerait une part plus active à chacun des joueurs.



NORD-PICARDIE

Z.I. AMIENS Tél. 22.43.47.24

Télécopie : 22.43.87.05

★ TRAVAUX DE CONSTRUCTIONS PRIVÉES

Terrassement - Assainissement
Accès de garage - Voierie
Sortie d'usine - Cour de ferme

Exécution **SANS SOUCI** au meilleur
rapport **QUALITE PRIX**

★ TRAVAUX INDUSTRIELS ET PARTICULIERS

★ VENTE DE MACADAM ET D'ENROBE

- RESPONSABLES -

TRAVAUX : MM. JANVIER, CARLE, GREVIN, LEMAIRE, ROUVILLAIN, DELOT
MACADAM : MM. LOURDEL, DINOUARD

DEVIS GRATUIT

COMMUNION - REPAS DE FAMILLE
NOCES - BANQUET
BUFFET CAMPAGNARD

BOUCHERIE - CHARCUTERIE
TRAITEUR

G. GODEBERT
Tél. 22.48.09.22 - DAOURS

Pour les fêtes comme au quotidien

**LE CHOIX ET LA QUALITE
A VOTRE SERVICE**

**Gérard
SAGUEZ**

VINS

FUTS

BIERES

BONBONNES

SPIRITUEUX

Toutes contenances

24, Rue du 8 Mai

80300 WARLOY-BAILLON

TEL. 22 40 55 17

R.C. 721 711 075 ARC Amiens

Vins Saguez - Vins Façonnés

Des Prix, mais surtout la Qualité.

SARL BELOT

CLOTURES

en Ciment Armé Vibré

FABRICATION et POSE

80260 HERISSART
22.76.43.27

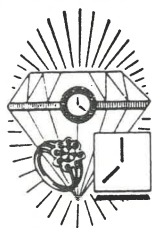
**CANUT
WILBERT**

**LA FONTAINE
FLEURIE**

Grand choix de
SERVICES DE TABLE
FLEURS NATURELLES
-CADEAUX

*Toutes compositions
florales*

45, rue Léon Curé - CORBIE -
22.48.05.73



**HORLOGERIE
BIJOUTERIE**

GERARD RENAUD

Bijoux : tous styles, tous budgets
Atelier et gravure
Coupes sports - Trophées

CORBIE centre Tél. 22 48 00 67

Gérard HOLLVILLE

ANTIQUAIRE
EXPERT U.F.E.

EXPERT AGREE PRES LA COUR D'APPEL

ACHATS _____
VENTES _____
_____ EXPERTISES

**CHATEAU DE
DAOURS 22 48 24 05**

A L'HONNEUR EN 1988

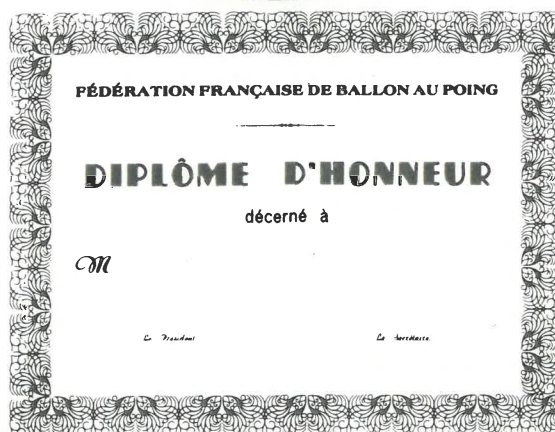
La Fédération Française de Ballon au poing a cette année encore récompensé ses fidèles serviteurs par la remise du diplôme d'Honneur.

Les récipiendaires 1988 :

Alain AZOU
Forceville



Jean RIOU
Camon



Jacques DEBART
Franvillers



André LECRIVAIN
FFBP



Lionel DHEILLY
FFBP



la mode à deux

AMIENS
12, Place Gambetta
☎ 22-91-78-62

AMIENS - ARRAS...
ROUBAIX - TOURCOING...
CAEN - LE HAVRE...
LILLE - POISSY...
CALAIS - DUNKERQUE...

LIBRE PROPOS

Le Comité Fédéral s'est rallié l'an dernier à l'idée que l'extension et la connaissance du Ballon au poing, hors des limites géographiques actuelles nécessitent la recherche du "sponsor" (le mot est affreux) indispensable.

On peut plus ou moins en approuver le principe, mais lorsqu'une orientation est prise, il faut s'y tenir.

Mais encore faut-il prendre les moyens adaptés à l'orientation nouvelle. Or l'actuelle formule de nos rencontres ne le permet pas ; c'est du moins le point de vue que je soumets à réflexion et je n'engage que moi.

1) C'est aux équipes d'Excellence que revient le rôle de présenter au mieux notre sport, car c'est d'elles que sortira le meilleur spectacle.

2) Elles devront être par nécessité un certain nombre de Dimanches (peut-être de samedis) à la disposition de ce sponsor, suivant ses besoins "à lui". Laissons de côté la journée du 15 Août, à laquelle il ne faut pas toucher.

3) Or, les Coupes de régularité, telles qu'elles se disputent actuellement ne permettent pas cette disponibilité.

4) Que faire ?

Limiter les concours comptant pour les Coupes, au nombre indispensable pour que chaque équipe ait un concours chez elle.

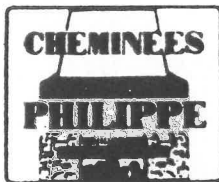
Décision gênante, lorsqu'on sait les habitudes routinières, les intérêts particuliers, l'horreur de tout changement. Il faut pourtant se rendre à l'évidence et faire passer "l'esprit fédéral" avant l'esprit de clocher qu'il ne faut pas confondre avec l'amour de son village et le dévouement indispensable à sa propre société.

On en revient à la notion d' "équipes fédérales" que j'ai pronées dans le passé, utilisées à la discrétion de la Fédération pour ce qu'elle juge le meilleur. Le sponsor s'occuperait de tout ; la FFBP lui assurerait à travers la France la participation des joueurs après avoir discuté les conditions financières, car n'oublions pas que des finances "à l'aise" sont aussi une des conditions de notre essor.

Docteur LENOT
Président d'Honneur

50, rue Anatole-France
(route d'Amiens)

80300 ALBERT
Tél. 22.75.21.22



2, boulevard de l'Est
(route d'Amiens-Arras)

80600 DOULLENS
Tél. 22.32.52.22

Eto. Pasquier
Amiens

S.A.R.L.
DELPLANQUE FRERES

Maçonnerie
Tout à l'égout

47, rue Chandenier
80300 ALBERT
Tél. 22.75.04.83

BRICOSERVICE SALLE D'EXPOSITION
CARRELAGE - SANITAIRE
BOIS - MATERIAUX

Ets
COUROUBLE
S.A.

CHARBONS

*Ménuiseries, Bois du Nord et de Pays,
Portes de Placard, Escaliers, Moulures, Parquets.
Ciment, Chaux, Plâtre, Placoplâtre.
Produits creux : Briques, Briquettes, Hourdis,
Béton prêt à l'emploi. Tuyaux : PVC, Cuivre.
Revêtements, Isolation, Produits éternit.
Couverture, Zinguerie, Outillage.
8, rue du Chevalier de la Barre - B.P. 9
Direction Doullens
80300 ALBERT - Tél. 22.75.13.59
Livraison à domicile*



CENTRE REGIONAL
CUISIBA

*Votre cuisine
étudiée
avec tous
ses
décors*

MAGASIN EXPO.
28, rue Carnot ALBERT
Tél. 22.75.33.03



DROUOT AXA
ASSURANCES

TOUTES
ASSURANCES
et
PLACEMENTS

Véhicules
Bateaux
Incendie
Individuelle
Maladie
Professionnelle
Chef de Famille
Chasse
Caravaning
Sports
Vie

MICHEL
FALIZE
AGENT GENERAL

CORBIE
15 ter, rue Faidherbe
Tél. 22 48 17 79

Retraite
Prévoyance
BUREAUX
FERMES
LE LUNDI

FERRY-AUTOMOBILES
2 GARAGES à votre SERVICE
DEPANNAGE - REMORQUAGE
24 h. sur 24

FERRY AUTOS
88 - 94, Rue Jules-Ferry

80300 ALBERT

FAIDHERBE AUTOS
1, Avenue Faidherbe

Tél 22.74.64.64 & 22.74.54.15

TOYOTA - LADA - FIAT

FORD

Véhicules d'Occasions toutes marques

R. C. Péronne B 308 908 607

CONSTRUCTIONS
BATIREVE



ETUDE - FINANCEMENT - REALISATION
TERRAINS DISPONIBLES

27, rue Anatole France
80300 ALBERT
Tél. 22.75.43.23

CONSTRUCTION TRADITIONNELLE
AGRANDISSEMENTS - RENOVATIONS

LES DOUBLES 1988

DRAPEAU - COUPE

JUNIORS



Les finalistes :

HERISSART - WARLOY - BAILLON
CHAMPION DE FRANCE HERISSART

Debout : T. TELLIER, L. GRAUX, M. HOUSSE

Accr. : M. LEBOEUF, F. HOUSSE, J. DENIS



EXCELLENCE A



Les finalistes :

SENLIS - FRANVILLERS
CHAMPION DE FRANCE SENLIS

Debout :

JM. ALBERS, M. MAISSE, P. MAISSE

Accroupi :

E. CHARON, S. DILLOCOURT, F. BOUVET



SENLIS

Le "savoir-faire" du "faire-savoir"

- Communication graphique
- Micro-édition
- Création publicitaire
- Conception graphique
- Maquette
- Logotype



33, rue Frédéric PETIT • 80000 AMIENS • Tél. 22.92.96.00

Votre DISTRIBUTEUR AGREE

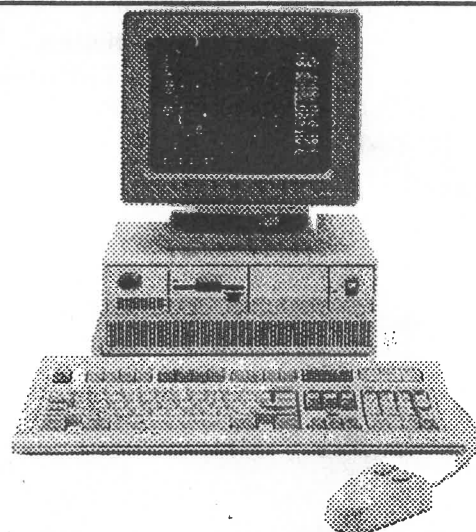
IBM

**Spécialiste du bâtiment
Pour une informatisation réussie**

MIP

1 rue de Croÿ
80000 AMIENS
Tél : 22 91 36 50

Contacter Mr Jean-Luc ROPITAL, Responsable produits.



M.I.P. : Le leader régional du logiciel bâtiment

CCS

Contentieux
Généraliste
Service

Boîte Postale 1410
80016 AMIENS CEDEX
Tél : 22 91 32 58

Faites gérer vos impayés par des spécialistes du recouvrement...

- ☛ Une structure informatique
- ☛ Des professionnels du contentieux
- ☛ Contentieux, recouvrement amiable, conciliation

CCS c'est aussi CREDIBILITE, COMPETENCE, SERIEUX

C.C.S : 301 rue Jules Barni - 80000 AMIENS - B.P. 1410 - Tél : 22 91 32 58

LES CHAMPIONS

DEUXIEME



Les finalistes :

RAINNEVILLE - TERRAMESNIL

CHAMPION DE FRANCE RAINNEVILLE

Debout : G. PELLETIER, S. DECOURALLE,
D. LAVISSE

Accr. : C. COLLET, H. LAVISSE, B. LAVISSE



RAINNEVILLE

PREMIERE A



Les finalistes :

HERISSART - BOUZINCOURT

CHAMPION DE FRANCE HERISSART

Debout : L. CAUET, P. MEHEUT, J. MEHEUT

Accr. : T. DHEILLY, D. CUVELIER, B. BIZETTE



HERISSART

DE FRANCE 1988

PREMIERE A



Les finalistes :
RAINNEVILLE - ENGLEBELMER
CHAMPION DE FRANCE RAINNEVILLE

Debout : F. DHEILLY, JL VANHERPE,
L. PELLETIER

Accr. : A. DUPONT, P. DUCHENNE,
D. MASSET



RAINNEVILLE

EXCELLENCE B



Les finalistes :
TERRAMESNIL - RAINCHEVAL
CHAMPION DE FRANCE TERRAMESNIL

Debout : T. LENGLET, J. SAGUEZ,
A. DEBUREAU

Accr. : T. BOUVET, P. FAMECHON, J. SAGUEZ



TERRAMESNIL

LES VAINQUEURS DE LA



MINIMES FRANVILLERS

Debout : F. LENOBLE, L. DEBROY,
N. DENIS, M. DORIND

Accr. : B. DEROGUERRE, D. BELLO-
TO, S. BERTOUX, C. BRIET

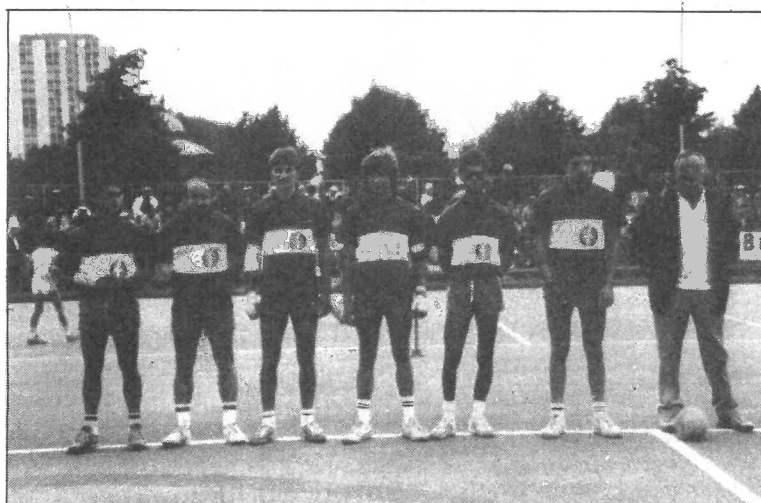
CADETS TERRAMESNIL

P. GUILLAIN, B. TEMPEZ,
D. ECHAUBARD, D. LELEUX,
S. LANIER, S. DHEILLY, G. HULOT,
A. RUBI.



DEUXIEME TERRAMESNIL

J. RUBI, JL. ROINET, G. LIBOSSART,
JM. OBRON, D. RUBI, A. PERRIN



COUPE DE REGULARITE 88

PREMIERE B BEAUVAL

Debout :
C. POIRE, F. LELONG, O. BAYARD
Accr. :
P. LELONG, JM. BAYARD,
R. CAZIER, M. MARUT

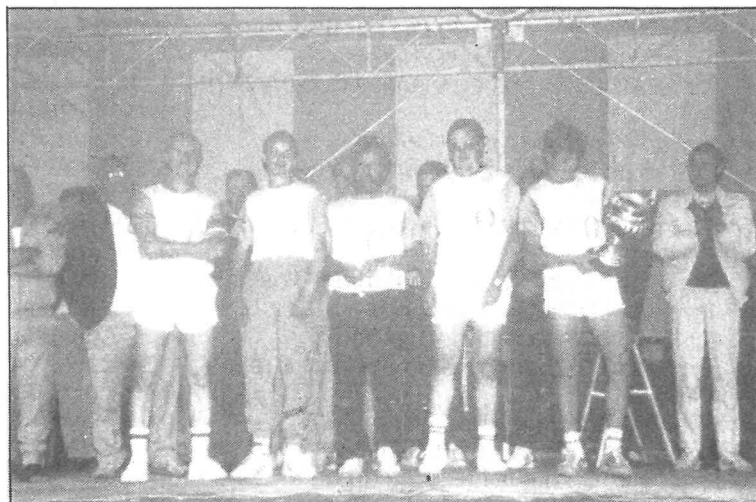


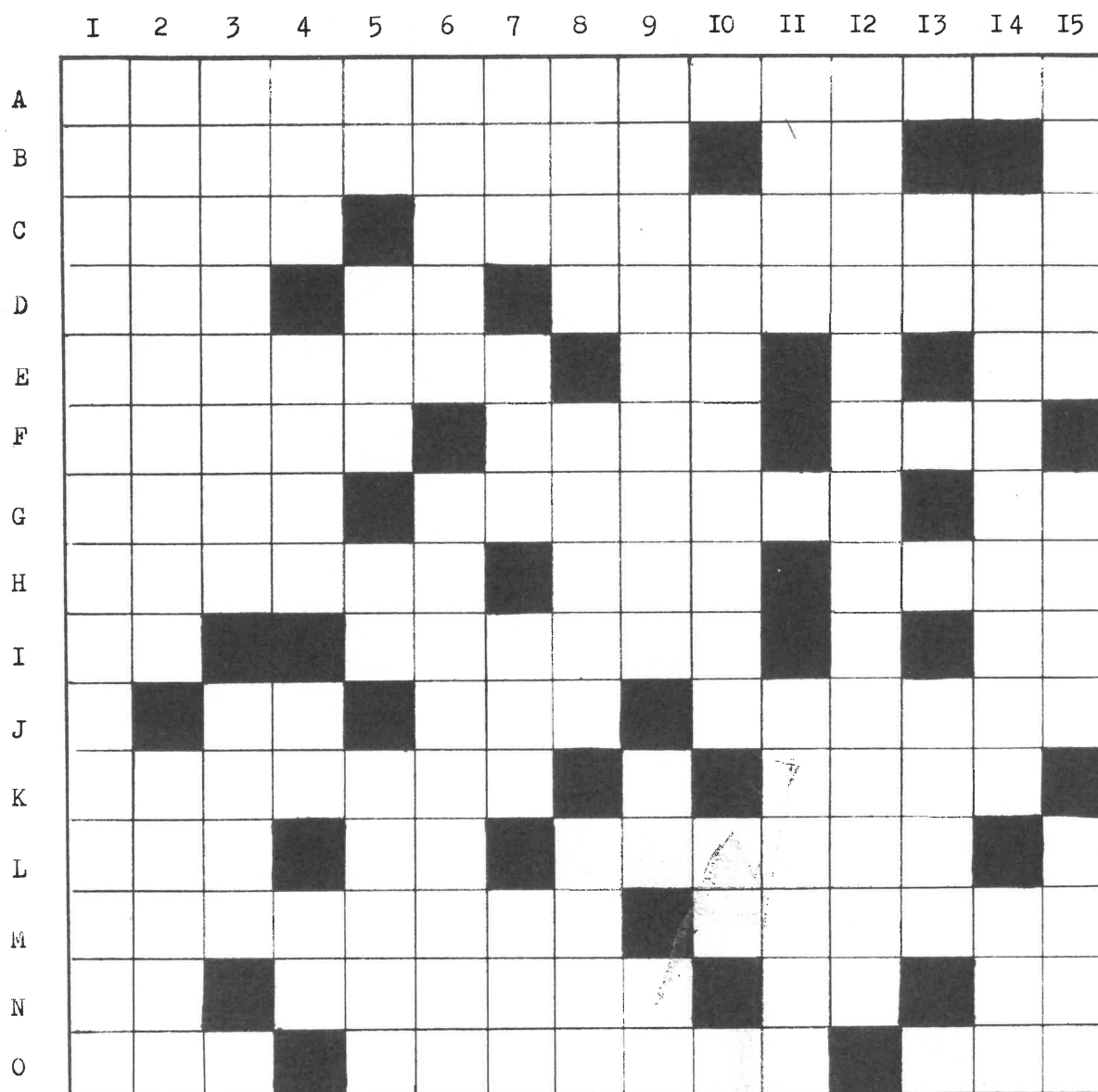
PREMIERE A RUBEMPRE

JC. VILBERT, F. GAUDEFROY,
JF. QUANDALLE, R. BRASSEUR,
B. TRINITE, P. MAGNIER

EXCELLENCE B FRANVILLERS

H. DEBART, J. DONNEGER
D. BERTOUX, G. LABATEUX,
E. BERTOUX





B

A

L

L

O

N

N

L

E

C

R

U

C

I

S

T

E

HORIZONTALEMENT

- A - Situé à angle droit
 B - Eprise - Pronom indéfini
 C - Filet de pêche - Une caisse sur trois roues
 D - Perroquet - Note - Réfléchie
 E - Versions pour forts en thème - Conjonction - Dans tour
 F - Briller - Coup de main - Colère
 G - Partie de la Palestine à l'époque gallo-romaine - câline - enfantin
 H - Peintre du XVIIIe s - Possèdent - Château de la Loire
 I - Dans les - Parvenu à sa maturité - C'est latin
 J - Pronom - Recueil - Plombé
 K - Qui ne sert à rien - Affectionnée
 L - Echec aux échecs - Refus anglais - Prête à imprimer
 M - Faire des efforts - Enduire
 N - Etui - Mouche - Conjonction - Our
 O - Saison - Ce qui est reçu en argent - Elle mène tout à la baguette

VERTICALEMENT

- 1 - Polyèdre
 2 - Pierres vertes - On le rapproche souvent du canard
 3 - Mouvement tournant - Toile de sac
 4 - Mauvaise humeur - Douce au théâtre - En plus - Dans un trio
 5 - Erbium - Page - Accord - Téléphone
 6 - Claire - Espagnole du sud
 7 - Ardu - Singe - Tête de série - Et la suite
 8 - Déesse - Ville d'Italie - Vague
 9 - Pourtant - Pige - Conjonction
 10 - Dirigés - Aux bons soins
 11 - Petit perroquet - Gâtée
 12 - Auparavant
 13 - Berné - Chant allemand ou suisse
 14 - Pièce de batterie - A deux côtés
 15 - Flâner - Poète grec - Auteur

A VOUS D'ARBITRER

La première qualité d'un arbitre est de connaître parfaitement les règles actualisées du jeu. Vous qui aimez le Ballon au poing, devenez l'arbitre de la rencontre. Jouez avec nous et soumettez-vous aux questions suivantes. Après y avoir répondu, vous utiliserez le barème de notation page 45 et vous déterminerez ainsi vos capacités à arbitrer.

DEVENEZ ARBITRE VOUS AIDEREZ VOTRE SPORT

- 1 - Quelles sont les dimensions d'un terrain de Ballon au poing ?
 Longueur 60 m 65 m 70 m
 Largeur 12 m 13 m 15 m
- 2 - A quelle distance de la "corde" se situe la ligne de tir ?
 en catégorie Cadet et minime 10 m 12 m
 en catégorie Junior, 2e catégorie, 1è B, 1è A 12 m 15 m
 en catégorie Excellence A et B 15 m 18 m
- 3 - Sur terrain, seules sont tracées les lignes de tir et de corde pour la catégorie Excellence. Vous devez faire jouer des juniors, quelle ligne faites-vous retracer ?
 la ligne de corde la ligne de tir
- 4 - La ligne de fond derrière le tir se situe à quelle distance de celui-ci ?
 5 m 8 m 10 m
- 5 - Quel est le poids moyen d'un ballon ?
 en catégorie Junior entre 200 et 250 gr 350 et 400 gr
 en catégorie Senior entre 425 et 475 gr 575 et 600 gr
- 6 - Par exception, un Minime peut jouer en,
 un Cadet peut jouer en Cadet OUI NON
 Junior OUI NON
 Senior OUI NON
 un Junior peut jouer en Junior OUI NON
 Senior OUI NON
 Senior OUI NON
- 7 - Une équipe peut être composée au minimum de 4 joueurs
 5 joueurs
- 8 - Un remplaçant peut-il rentrer :
 à la fin d'un jeu
 à tout moment de la partie
- 9 - Une équipe incomplète, peut-elle faire remplacer un joueur ?
 OUI NON
- 10 - Une équipe peut-elle se compléter après un tour complet de livraison ?
 OUI NON
- 11 - Un joueur rentré après le premier tour de livraison, peut-il lui même livrer ?
 OUI NON
- 12 - Le foncier doit-il toujours commencer le tour de livraison ?
 OUI NON
- 13 - Après le foncier, y-a-t-il un ordre obligatoire ?
 OUI NON
- 14 - A 4 contre 5 ou 5 contre 6, le foncier peut-il livrer deux fois ?
 OUI NON
- 15 - A 4 contre 6, deux joueurs doivent livrer deux fois
 OUI NON
- 16 - Face à une équipe de 4 ou 5 joueurs, l'équipe complète doit-elle obligatoirement faire livrer ses 6 joueurs ?
 OUI NON
- 17 - Peut-on changer l'ordre de livrée au 2e tour d'engagement ?
 OUI NON

- 18 - Doit-on poser les chasses : sur les lignes ☐
en dehors des lignes ☐
- 19 - Doit-on considérer comme "bon" un ballon frappé :
- | | | |
|-----------------|------------------------------|------------------------------|
| de la main | OUI ☐ | NON ☐ |
| du bras | OUI ☐ | NON ☐ |
| de l'avant-bras | OUI ☐ | NON ☐ |
| du coude | OUI ☐ | NON ☐ |
| du pied | OUI ☐ | NON ☐ |
| dela jambe | OUI ☐ | NON ☐ |
| de la cuisse | OUI ☐ | NON ☐ |
| du genou | OUI ☐ | NON ☐ |
| de la tête | OUI ☐ | NON ☐ |
| de la poitrine | OUI ☐ | NON ☐ |
- 20 - Le ballon touche une partie arrière du corps d'un joueur, est-il faute ?
OUI ☐ NON ☐
- 21 - Les avantages doivent-ils être joués dans tous les cas où les équipes se retrouvent, en fin de partie, à égalité de jeux et 40 à deux ?
OUI ☐ NON ☐
- 22 - Où posera-t-on la châsse ?
à l'endroit où le ballon a été arrêté OUI ☐ NON ☐
à l'endroit de la partie du corps du joueur la plus éloignée du ballon
OUI ☐ NON ☐
- 23 - Un joueur qui a quitté volontairement le terrain sans motif, ou qui a été expulsé par l'arbitre peut-il rejouer dans la journée ?
OUI ☐ NON ☐
- 24 - Une équipe quitte pour un court instant le terrain, est-elle déclarée perdante ?
OUI ☐ NON ☐
- 25 - Le Président Fédéral peut-il suspendre un joueur avant la réunion de la Commission de discipline ?
OUI ☐ NON ☐
- 26 - Tout ballon touchant même de peu les lignes latérales du terrain est-il considéré "dehors"
OUI ☐ NON ☐
- 27 - Un ballon arrêté sur la ligne de fond est-il jugé "par-dessus" ?
OUI ☐ NON ☐
- 28 - Un ballon touche de volée un poteau de coin, l'arbitre, une branche, un spectateur, le coup doit-il, être compté "quinze" ?
OUI ☐ NON ☐
- 29 - Un ballon, après avoir rebondi à l'intérieur du terrain, frappe le poteau de coin :
on posera une châsse au pied du poteau ☐
on comptera "par dessus" ☐
on posera une châsse à 50 cm du poteau ☐
- 30 - Un joueur peut-il se mettre à l'extérieur du terrain pour livrer ?
OUI ☐ NON ☐
- 31 - Au livrage, un ballon qui touche la corde est-il considéré comme bon ?
OUI ☐ NON ☐
- 32 - Un joueur réprimandé une première fois, pour avoir dépasser la ligne de tir, doit-il être sanctionner d'un quinze s'il renouvelle sa faute ? OUI ☐ NON ☐
- 33 - Une équipe se présente dans une tenue disparate, que faites-vous ?
Vous acceptez sa participation en infligeant un avertissement au capitaine ☐
Vous refusez son entrée sur le terrain ☐
- 34 - Un joueur gêne volontairement un adversaire, que faites-vous ?
Vous lui notifiez un avertissement ☐
Vous donnez un quinze à l'équipe adverse ☐

- 35 - Le ballon qui vient d'être frappé se dégonfle subitement mais franchit la limite de la chasse qui était jouée, quelle décision prenez-vous ?
 Vous accordez le quinze ☐
 Vous remettez le coup ☐
- 36 - Lors d'une action, un joueur présente 2 genoux (ou 2 poings) mais frappe le ballon avec un seul de manière très nette, commet-il une faute ?
 OUI ☐ NON ☐
- 37 - Un joueur frappe le ballon du pied en étant le dos tourné au jeu (coup de pied retourné), le coup est-il valable ? OUI ☐ NON ☐
- 38 - Quelle(s) est (sont) la (les) catégorie(s) de joueurs pouvant participer à des rencontres officielles de catégories différentes le même jour (sauf aux Championnats du 15 Août et 3 septembre) ?
 Minimes ☐
 Cadets ☐
 Juniors ☐
 Seniors ☐
- 39 - Les deux joueurs dont la date de naissance suit sont-ils "juniors" pour la saison 1989 ?
 A - né le 10 Août 1973 OUI ☐ NON ☐
 B - né le 10 Décembre 1973 OUI ☐ NON ☐
- 40 - Vous devez procéder à l'organisation d'un tirage au sort en début de concours, combien d'éliminatoires allez-vous faire jouer pour
 - 7 équipes en présence 1 ☐ 2 ☐ 3 ☐
 - 11 équipes en présence 1 ☐ 3 ☐ 5 ☐

COOPERATIVE AGRICOLE Région de Villers-Bocage

Siège à FLESSELLES Tél. 22 93 30 96

Dépôts à : **CANDAS : Tél. 22 32 42 40-22 77 05 05**
FLESSELLES : Tél. 22 93 71 35
POULAINVILLE : Tél. 22 43 20 06
TOUTENCOURT : Tél. 22 76 41 11
VIGNACOURT : Tél. 22 52 77 87

GRAINS - ENGRAIS - SEMENCES - TOUS PRODUITS PHYTOSANITAIRES
 ALIMENTS DU BETAIL - PIECES D'USURES MATERIELS AGRICOLES
 PRODUITS MENAGERS - JARDINERIE

UNE EQUIPE DYNAMIQUE A VOTRE SERVICE

SOREBAT

**Une entreprise au service
des entreprises et des particuliers**

Constructions - Rénovations Aménagements
de bâtiments individuels, collectifs et industriels
Exécution de travaux de tous corps d'états

Etablissement des dossiers administratifs et financiers

**SOREBAT : 33, rue Frédéric Petit
80000 AMIENS**

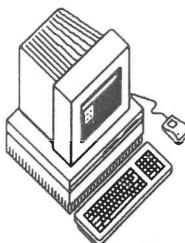
Tél. : 22-92-04-12 / Fax : 22-80-00-60



**concessionnaire
agréé Apple®**

**Etudes et conseils
Formation
Développement**

Publication assistée par ordinateur, création
graphique, C.A.G. / D.A.O., gestion commer-
ciale, bureautique, etc...



Venez découvrir toute
la gamme des Macintosh™

**"La solution facile
pour tout vos besoins"**

pour tout renseignements
contacter-nous au 22.91.36.12



**MONUMENTS FUNERAIRES
EN**

GRANITS DE TOUTES PROVENANCES
PIERRES - MARBRES - CAVEAUX

s.a.r.l. DESSEIN & Fils

de Père en Fils depuis 1869

80300 ALBERT

Tél. 22.75.00.36

CHEMINEE A FEU DE BOIS



**Patrick
BOULANGER**

Agent général

*Assurances
Placements
Retraites
Santé*

**10, rue Charles de Gaulle
80800 CORBIE**

Tél. 22.48.02.18

**A votre service du Lundi 14h
au Samedi 12h**

UBA CUIR

VÊTEMENTS

Cuir - Peau Lainée

Peau Velours - Pelisse

HOMME - FEMME - ENFANT

- Entrée Libre -

Derrière les 2 gares
Rue de la Vallée - 80000 AMIENS

Tél. 22 92 33 05

R.C. Amiens 571 720 598 B

OUVERTURE : 10 h à 12 h - 14 h à 18 h 30

Clip sur la reprise!

**POUR L'ACHAT
DE CE CAMÉSCOPE 8 mm
YASHICA KD 3010
nous reprenons votre
vieille caméra ciné
600 F
12500-600=11900F**

Caméscope 8 mm
standard Pal, compact
et ultra léger, zoom
électrique 6 X avec
position macro.
Obturateur au 1/1000,
mise au point autofocus
et réglage des blancs
automatique.



foci
LA PHOTO FACILE
europa foto

**LE PLUS IMPORTANT GROUPEMENT
DE SPECIALISTES PHOTOVIDEO
EN EUROPE**

**A CORBIE
PHOTO MIETTE**

40, rue Gal Lelcerc - Tél. 22 48 38 56

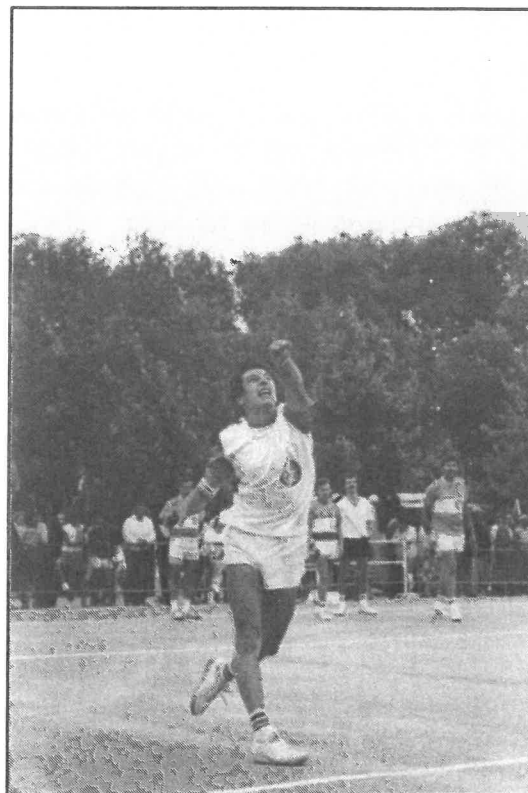
POING D'OR 1988

Doté d'une puissance bien au-dessus de la moyenne et d'une rapidité d'exécution surprenante, le jeune Eric BERTOUX a réussi l'exploit de venir battre les "favoris" en présence, lors du tournoi du Poing d'Or qui comptait plus de 60 candidats.

Souhaitons une belle carrière au jeune athlète de Franvillers.

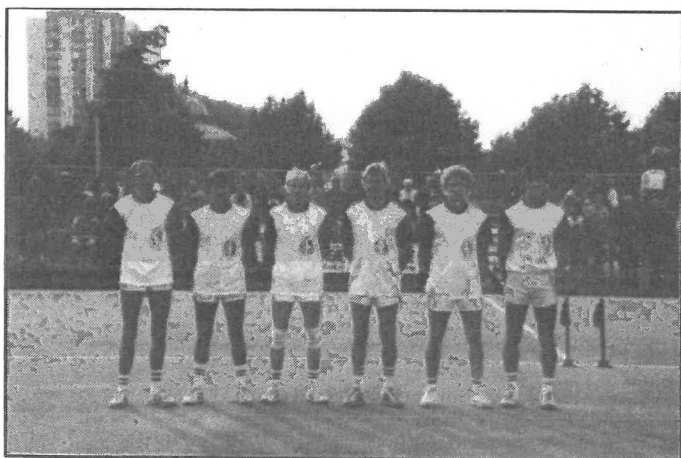
Classement de la journée

1 - Eric BERTOUX	Franvillers	52,45
2 - Francis DAUTHIEUX	Bertrancourt	48,80
3 - Pascal WANQUETIN	Beauquesne	47,30
4 - Claude LAMOTTE	Ville	47,25
5 - Michel MAISSE	Senlis	46 m



Eric BERTOUX en pleine action

TOURNOI OPEN



l'équipe de Beauquesne

Deuxième du classement, derrière Senlis, la vaillante équipe de Beauquesne terminait sa saison sur une brillante victoire face au leader, dans le grand Tournoi Open du 4 Septembre.

LE CHALLENGE DU FAIR-PLAY

Belle saison pour l'équipe d'excellence A de SENLIS qui se voyait récompensé également pour son attitude lors des Championnats du 15 Août. Notons l'état d'esprit remarquable dans lequel se sont déroulés ces Championnats.



L'équipe d'excellence A de Senlis-le-Sec

**Le
fair play
c'est le
respect de
l'arbitre**

ASSOCIATION FRANÇAISE
POUR UN SPORT SANS VIOLENCE
ET POUR FAIR PLAY

LE CHALLENGE DEBERLY



Eric PEZANT au sein de sa formation

Le jeune Eric PEZANT à la tête de l'équipe de première B de Bouzincourt fit preuve d'une belle combativité. Son calme et sa maîtrise le firent remarquer auprès du jury qui n'hésita pas à lui décerner la palme

CARTON LA GAGNE

Parmi les habitués des ballodromes, il est des visages qui nous sont familiers. Gilbert CARTON est un spectateur assidu et attentionné de notre discipline. Après plusieurs sollicitations ponctuées par des refus polis et plutôt gênés, cet ancien fonceur d'Excellence a accepté enfin de parler un peu de lui et du temps où il tapait dans le cuir. C'est toute une époque qui revit dans ces quelques lignes.

Peut-tu brièvement nous résumer ta carrière?

J'ai débuté vers l'âge de 14 ans avant la seconde guerre, et en 1964 je gagnais mon dernier drapeau avec Alain Denis. Je me suis arrêté peu après (en 1967). J'ai donc joué au ballon au poing plus de 25 ans.

Pendant ces quelques années j'ai remporté 6 drapeaux (2 comme fonceur et 4 comme basse-volée) mais n'ai gagné qu'une seule coupe de régularité (en 1964).

Tes débuts, tes premiers concours?

Je n'ai que de très bons souvenirs malgré la guerre. Beaucoup d'anciens joueurs d'Excellence étaient prisonniers et, en l'absence d'organisations réelle, les concours regroupaient de nombreuses équipes (jusqu'à 24 parfois).

Après un déplacement à vélo parfois très long (l'Etoile - Montières - Irles...) nous devions jouer jusqu'à la tombée de la nuit avant de revenir à Hérissart, toujours à vélo... et en redoutant les crevaisons. C'était une période de franche camaraderie. Nous faisions des progrès énormes et, très vite, nous nous sommes retrouvés dans les 4 ou 5 équipes qui terminaient régulièrement les concours.

Le drapeau que tu ramenas au village en 1949 était le premier remporté par Hérissart en Excellence A. Cela évoque-t-il pour toi quelques souvenirs?

Je m'en rappelle d'une façon bien particulière. Cette année là, en effet, j'avais eu de graves problèmes familiaux (décès d'un enfant). Aussi, je n'avais pratiquement pas joué de la saison, 2 ou 3 concours peut-être? Sous la pression de mes équipiers, je me suis pourtant rendu à la Hotoie. La réussite était au rendez-vous et j'ai triomphé de l'Entente Saint-Ouen-l'Etoile (Messe) en finale (6 à 5). Un peu de baume au cœur dans une période difficile.

Ayant peu joué durant la saison 1949, je fus sollicité l'année suivante par Cinet et Templeur pour former une équipe à Albert, mais je n'ai jamais pu me résoudre à quitter mon village.



Equipe qui remporta le drapeau en 1951 en battant l'Etoile (Messe) en finale (7/4)

Debout :

Hurdequint - Carton - Debeauvais - Modeste

Accroupis :

Leroy - Soyez - Bélot

..."Carton soutenu par un public qui lui témoignait en grande partie de la sympathie, avait battu avant la finale Devillers (Rubempré) et Deberly (Englebelmer). Ses coups paraissaient plus longs qu'à l'ordinaire, ses rachats étaient toujours dans le "jeu" et son livrage était impeccable"... (Extrait du Courrier Picard après le 15 Août 51).

Qui étaient tes principaux adversaires?

Je rencontrais alors Huchart (Daours), les frères Messe (Corbie), Jourdain Devillers (Rubempré), Dillocourt Godbert (Franvillers), Briault Dourlens (Camon), Deberly (Englebelmer) et d'autres encore...

Tous avaient des qualités qui leur étaient propres. Cependant, à mon sens, Huchart était incontestablement le plus fort. Il possédait tous les atouts dans son jeu. Très déterminé, ses coups tendus à mi-hauteur faisaient des ravages. Quant à sa frappe de volée, les milieux de corde qui l'ont affronté se souviennent encore de sa puissance... C'était un formidable battant. Une année, associé aux frères Messe, redoutables eux aussi, il présenta une équipe qui ne fut pas battue 3 fois dans le championnat.

Une anecdote concernant Huchart.

Je me souviens de l'avoir revu peu avant sa disparition, à l'occasion du 15 Août. Le taquinant quelque peu, je lui dis alors : "Tu m'en as fait du mal , toi, quand on jouait l'un contre l'autre!" Sa réplique fut vive et inattendue : " Et toi, tu m'énervais!" C'est le plus beau compliment qui m'ait jamais été adressé.

J'ai aussi de bons souvenirs concernant Godbert de Franvillers. Il était doté d'une puissance peu commune et beaucoup de ses rachats finissaient par dessus les rapports. Nos parties étaient souvent très serrées.

Est-ce que tu t'entraînais beaucoup?

Durant de longues années, je me suis entraîné pratiquement tous les jours, le midi et le soir. C'était facile puisque nous habitions juste en face de la place. Nous étions rarement plus de 4 ou 5, et les séances n'exédaient jamais une heure, mon père se chargeant de nous rappeler, mon frère et moi, pour le travail de la ferme.

Le Ballon au poing aujourd'hui?

Les choses ont énormément évolué (ballons, revêtements des terrains...). Néanmoins, de gabarit plutôt moyen et étant très mobile lorsque je jouais, il me semble que les conditions actuelles me conviendraient plutôt bien. Si je rencontre des joueurs de talent et quelques équipes très compétitives, je crois que le niveau, notamment en Excellence, est inférieur à ce qu'il était il y a quelques années. Peut-être n'est-ce là qu'une impression.

En dépit d'un passé sportif riche en succès et en émotions, l'homme est resté simple. Tandis qu'il pourrait jouer les "blasés" ayant tout vu, tout connu, il reste sensible au beau jeu.

Carton, même s'il s'en défend énergiquement, est sans doute de la lignée des plus grands ballonnistes. Par son jeu élégant basé essentiellement sur des rachats successifs qui finissaient par "user" ou énerver le foncier adverse, il enchantait les puristes du Ballon au poing après la seconde guerre.

Nombreux sont les anciens qui se souviennent de ses empoignades avec les autres "cracks" de cette époque : Huchart, Messe, Godbert...Quelques unes de ses attitudes ont marqué les mémoires. Ainsi la façon qu'il avait de cracher dans le poing durant les longs "pelotages". Son bérêt sur la tête, à la mode d'alors, est resté célèbre, tout autant que le petit "piétinement" qui lui permettait de bien se positionner face au ballon et qui lui donnait par moments l'impression de "flotter". Sa science du jeu aussi reste légendaire et profita souvent à bon escient aux jeunes fonciers qui s'attachèrent ses services par la suite.

En l'absence presque totale de traces écrites retraçant l'histoire du Ballon au poing, la mémoire des hommes transmet l'image assez fidèle des anciens ballonnistes de renom. Afin que le temps n'efface une fois pour toute l'essentiel de ce qui constitue le patrimoine sportif picard, qu'ils témoignent tout simplement.

JEUX DE BALLON

VOUS AVEZ DIT BIZARRE ?

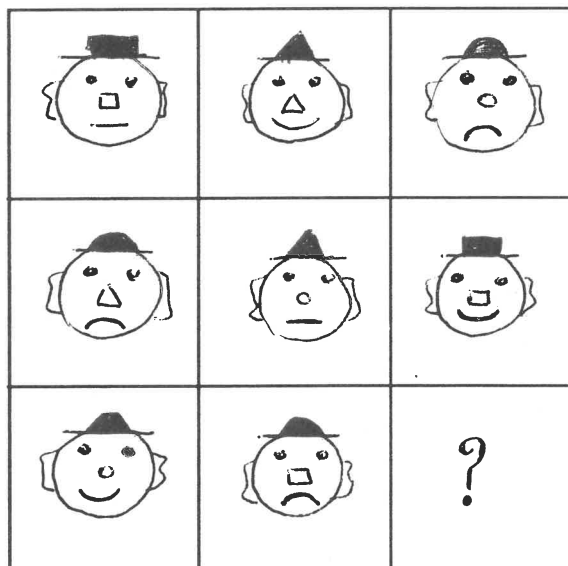
Bizarres tous ces mots dont on ne sait jamais s'ils sont du genre masculin ou féminin. Donnez à chacun des 20 mots, le genre qui lui convient.

F = féminin M = masculin

1 - Hémisphère	☐	6 - Alcôve	☐	11 - Obélisque	☐	16 - Termite	☐
2 - Acoustique	☐	7 - Poulpe	☐	12 - Amnistie	☐	17 - Azalée	☐
3 - Ebène	☐	8 - Omoplate	☐	13 - Stalactite	☐	18 - Globule	☐
4 - Après-midi	☐	9 - Interview	☐	14 - Pétale	☐	19 - Alvéole	☐
5 - Tentacule	☐	10 - Equinoxe	☐	15 - Jade	☐	20 - Nacre	☐

LE CLOWN LOGIQUE

Suivez le fil logique pour reconstituer le clown manquant.



LE NOM CACHE

Dans la série de onze noms, se cachent les 6 lettres d'un nom "secret" que vous devez trouver par déductions et éliminations successives;

Servez-vous des indications chiffrées se trouvant sur le côté, en sachant que ne sont indiquées que les lettres qui occupent exactement la même place dans le nom se trouvant dans la grille et le nom caché que vous devrez découvrir.

C	H	A	R	O	N	3
C	A	Z	I	E	R	2
B	O	R	D	E	Z	1
D	E	B	R	O	Y	1
D	E	B	A	R	T	0
D	U	R	A	N	T	1
P	A	T	A	U	T	1
S	A	G	U	E	Z	1
S	O	L	T	Y	S	1
S	A	V	E	Y	N	2
D	A	R	T	U	S	3

UN 15 AOUT DE L'AN 2000

Il y avait bien longtemps que le mercure n'était pas monté aussi haut et les rares endroits ombragés étaient pris d'assaut. Avec un temps aussi lourd, il paraissait évident que l'orage viendrait et rafraîchirait un peu l'atmosphère, mais quand ? En attendant malheur à celui qui avait oublié son couvre-chef.

Après plus d'une heure passée sur le macadam à courir derrière le ballon et après un score qu'on avait rattrapé in extrémis, le repos se méritait doublement. Sans un souffle d'air les paupières ne tardaient pas à devenir très lourdes, trop pour garder les yeux ouverts. Un petit somme ne fera de mal à personne, me disais-je. Aussi vite pensé aussi vite mis à exécution... et les conversations voisines de devenir des bribes décousues, puis un vague murmure.

Un léger sifflement me dresse l'oreille.. Un curieux appareil vient d'apparaître, on dirait une voiture électrique. Perplexe, je regarde derrière moi et vois une multitude d'engins qui se ressemblent plus ou moins, parfaitement alignés. Les quelques personnes présentes semblent se presser vers une immense construction circulaire. Pour aller aussi vite, on jurerait qu'elles ne sont pas en avance. La curiosité me pousse, comme eux, vers cette entrée, mais après quelques dizaines de mètres, la vaste place se divise en plusieurs couloirs individuels étroits.

Mais ? Impossible d'avancer d'avantage, il n'y a pourtant apparemment rien devant moi. Seul un gros oeil électronique sur la gauche qui attire l'attention.

Qu'est ce que c'est que ce truc là ? Pensais-je. Devant mon étonnement et mon insistance un attardé me dit : pas de badge, pas d'entrée..

-Et comment fait-on pour avoir un badge ?

-Il est trop tard, il n'y en a plus un seul disponible, tout est vendu depuis longtemps, mais avec votre tenue, vous pouvez toujours essayer l'escalier là-bas, mais attention aux gardes !

Au fur et à mesure de ma progression, la rumeur devient de plus en plus forte et de temps en temps d'inquiétants silences. Soulagé de voir deux gardes discuter passionnément devant une télé, je me glisse dans la pièce et découvre alors un spectacle hallucinant. C'est un stade, un immense stade, jamais je n'ai vu autant de monde, il doit y avoir au moins 200 000 personnes.

L'homme assis au milieu, a l'air d'être journaliste, avec ses écrans de contrôle, son micro et son casque. Depuis que je suis là, il s'est contenté de suivre le jeu sans ouvrir la bouche. Si c'est un commentateur, il n'est pas très causant. L'immense clameur venant du bas s'arrête brusquement et toutes les têtes se tournent vers le "journaliste" qui appuie sur le bouton et annonce calmement : - touché blanc - blanc trente - jaune quarante.

Alors que la partie reprend, je poursuis ma progression, pour me retrouver à l'extérieur sur un balcon. Maintenant je ne dois plus risquer grand chose. J'aperçois quelques rangs plus loin, le supporter de l'entrée qui m'invite à le rejoindre.

-Alors, ça a marché !

-Oui, c'est vraiment facile si les gardes sont occupés.

-J'y suis passé l'année dernière pour les mêmes raisons que toi.

-C'est une cabine de presse ?

-Non, c'est le président du grand jury. L'arbitre sur le terrain fait appel à lui pour tous les cas litigieux. Dès qu'un joueur touche ou effleure le ballon, il y a émission d'une trace qu'on ne voit pas, mais elle est détectée par des radars et reproduite sur le scope que tu as vu, et comme ça s'est passé tout à l'heure, on attend le verdict.

-Quel jeu bizarre !

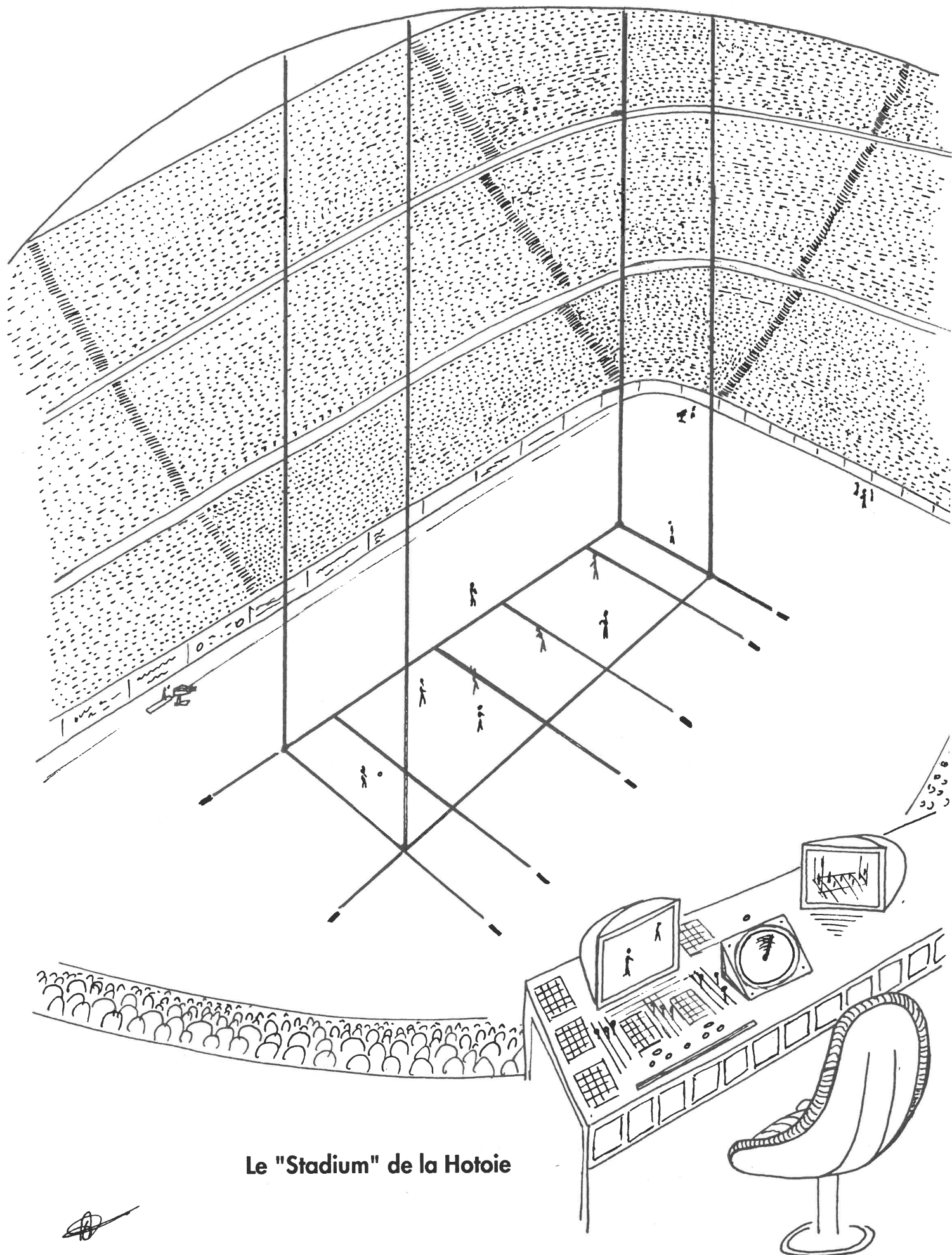
-Tu ne connais pas ? Je vais t'expliquer les règles. Celui qui a le service, défend la plus petite partie du terrain. On sert de chaque côté du terrain, un coup c'est le jaune, le coup suivant c'est le blanc et quand le jeu est fini, les équipes changent de côté.

-On peut servir n'importe où ?

-Oui, à condition de dépasser la ligne blanche qu'on appelle la corde.

-Il suffit de servir dans le camp de l'autre, et après ?

-Il y a 3 cas où tu gagnes le point. Tu envoies le ballon derrière les faisceaux laser verticaux qui



Le "Stadium" de la Hotoie

servent de ligne de fond ou tu le fais rouler dans le camp adverse ou bien le ballon fait un bond chez ton adversaire et il n'arrive pas à le renvoyer.

-C'est assez simple, mais il y a un joueur devant les autres. Qu'est-ce qu'il fait?

-C'est le seul de l'équipe qui ait droit d'avancer et d'aller dans le camp adverse pour essayer d'arrêter le ballon, on l'appelle le milieu de la corde.

-Ca ressemble beaucoup au Ballon au poing.

-C'est du Ballon au poing!

- Je vais te poser une question qui peut te paraître surprenante, quel jour sommes nous?

-Vendredi.

-Oui, d'accord, mais quelle date?

Visiblement, mon interlocuteur se pose quelques questions à mon sujet. L'acharnement du coup joué sur le terrain, l'empêche de répondre, il est vrai que le dénouement de la partie est proche, c'est la balle de match pour les blancs. Plusieurs fois, ils se sont fait surprendre par la vivacité du milieu adverse. Maintenant, c'est le foncier qui termine le coup, son amorti a pris les blancs à contre-pied. L'égalisation à 10 jeux partout réjouit mon voisin. Jaunes ou blancs, ils me paraissent tous aussi bons, pour moi ce qui importe, c'est de connaître la date.

-Génial, purement génial, tu as vu la maîtrise du foncier, c'est un artiste et je m'y connais. Attention, ça va être le dernier jeu, le premier arrivé à 11 remporte la victoire, mais tu m'avais demandé quelque chose?

-Oui, la date.

-Tu viens tout droit de la lune ou quoi?

-Euh! non, pas tout à fait.

-On est le 15 Août deux mille...

Malheureusement, je ne saurais jamais la suite, l'orage venant d'éclater, la pluie m'avait tiré de mon sommeil et me ramenait à la dure réalité du moment.

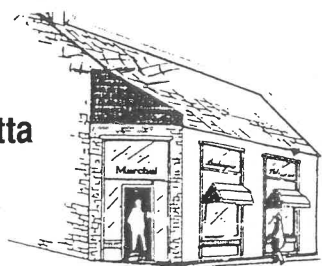
**Au Crédit Agricole
anticiper
est notre force
c'est notre 6^{ème} sens.**



La Boulangerie - Pâtisserie

MARCHAL

70, rue Gambetta



Tél. 22 96 97 77

Spécialités pour :

Baptêmes - Mariages - Communions
Cadeaux ses pains, sa pâtisserie fine

ELECTRICITE GENERALE

ELECTRO-MENAGER
TOUS DEPANNAGES ELECTRIQUES
ENERGIES NOUVELLES



Spécialiste :

ELECTRICITE INDUSTRIELLE
CHAUFFAGE ELECTRIQUE

Christian
LAVALLARD

3, rue Faidherbe - 80800 CORBIE

Tél. 22 48 03 22



LE MITSOUKO

SPECIALITES ITALIENNES
ET VIETNAMIENNES

45, rue Denfert Rochereau
80000 AMIENS
Tél. 22 89 57 50

FERME LE MARDI SOIR



80800
DAOURS

Tél. 22 48 15 40

Société
d'**A**pprovisionnement en
Produits **A**gricoles
et **A**chats de **C**éréales

POINT FORT **FICHET**

LA SECURITE DES PARTICULIERS

Ets GOURDAIN

Portes blindées - Coffres - Alarmes - Serrurerie
Ferrermerie d'Art et de Batiment

24, rue St-Hubert - AMIENS
Tél. 22 91 61 44

Agréé produits Fichet

Serrurerie - Ferronnerie - Charpente - Véranda
Coffres et Armoires - Portes Domestiques
Alarmes et Surveillances Domiciliaires
Serrures de Défense - Portes et Fenêtres Blindées

**RABE WERK
FRANCE**

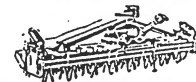
la technique pour être sûr d'y gagner

- **DECHAUMAGE** -



- **LABOUR** -

- **PREPARATION** -



ESSAIS POSSIBLES SUR VOS TERRES

Ets LEFEBVRE

284, fg de Hem - AMIENS Tél. 22 43 02 71

RABEWERK-FRANCE, F - 68360 SOULTZ, rte d'Issenheim - Tél. 89 76 08 82

NOS CHAMPIONS DE 1967 à 1988

	EXC A	EXC B	1 ^{ère} A	1 ^{ère} B	2 ^{ème}	JUNIORS
67	BUS (Fatien)				AMIENS	
68	FRANVILLERS (Falize)		FRANVILLERS		S ^t AUBIN (Facon)	AMIENS
69	BUS-VILLERS (Fatien)		S ^t AUBIN (Facon)		DAOURS	HARPONVILLE
70	VILLERS (Locquet)		BEAUQUESNE	HERISSART	THIEULLOY	VILLERS-B
71	AMIENS (Fatien)		BEAUQUESNE	BEAUQUESNE	RAINNEVILLE	VILLERS-B
72	ALBERT-FRANV (J. Débart)		BEAUVAL	RAINNEVILLE	MONDICOURT	BEAUQUESNE
73	HERISSART (Denis)		BEAUVAL	ENGLEBELMER	BEAUQUESNE	BEAUQUESNE
74	HERISSART (Denis)		S ^t AUBIN (Buiron)	VILLE	RAINCHEVAL	BERTRANCOURT
75	HERISSART (Denis)		RIBEMONT	BUS	BERTRANCOURT	FRANVILLERS
76			HERISSART	BERTRANCOURT	RAINNEVILLE	ALBERT
77	FRANVILLERS (Débart)	S ^t AUBIN (Buiron)	BERTRANCOURT	VILLERS-B	HERISSART	BEHENCOURT
78	FRANVILLERS (Débart)	BERTRANCOURT	BOUZINCOURT	DAOURS	TOUTENCOURT	RAINNEVILLE
79	FRANVILLERS (Débart)	S ^t AUBIN (Buiron)	SENLIS	TOUTENCOURT	CARDONNETTE	SENLIS
80	FRANVILLERS (Débart)	VILLE	RAINNEVILLE	RAINCHEVAL	LUCHEUX	SENLIS
81	FRANVILLERS (Débart)	S ^t AUBIN (Carment)	RAINCHEVAL	ORVILLE	VILLE	SENLIS
82	FRANVILLERS (Débart)	FRANVILLERS	HERISSART	RIBEMONT	MAILLY-M	HERISSART
83	FRANVILLERS (Débart)	RAINNEVILLE	TERRAMESNIL	BEAUQUESNE	BEAUVAL	TOUTENCOURT
84	HERISSART (Godebert)	VILLE	BEAUQUESNE	DOULLENS	BEAUQUESNE	FRANVILLERS
85	FRANVILLERS (Débart)	BEAUQUESNE	RIBEMONT	AMIENS	HERISSART	FRANVILLERS
86	BERTRANCOURT (Gribeauval)	WARLOY-B	ENGLEBELMER	RAINCHEVAL	RUBEMPRE	HERISSART
87	SENLIS (Maisse)	VILLE	HERISSART	FRANVILLERS	BEAUVAL	HERISSART
88	SENLIS (Maisse)	TERRAMESNIL	RAINNEVILLE	HERISSART	RAINNEVILLE	HERISSART

**JEUX
CONCOURS**

GAGNEZ UN SALON DE JARDIN ET OFFREZ

A LA SOCIETE DE VOTRE CHOIX

1... 2... 3... 5... 10 BALLONS

EN DESIGNANT POUR LE 11 AOUT 1989

- le ou les lauréats du DRAPEAU et de la COUPE de REGULARITE 1989 dans chacune des catégories suivantes : Minimes, Cadets, Juniors, Deuxième, Première B, Première A, Excellence B, Excellence A.
- le vainqueur du TOURNOI OPEN.

TITRE CATEGORIE	DRAPEAU	COUPE
MINIMES		
CADETS		
JUNIORS		
2 ^{ème} CATEGORIE		
1 ^{ère} CATEGORIE B		
1 ^{ère} CATEGORIE A		
EXCELLENCE B		
EXCELLENCE A		

Le vainqueur du TOURNOI OPEN

QUESTION SUBSIDIAIRE : quelle sera la distance atteinte en 1989 par le vainqueur du Poing d'Or ?

JE JOUE POUR LA SOCIETE DE :

BULLETIN RÉPONSE A RETOURNER AU SECRÉTARIAT GÉNÉRAL DE LA F.F.B.P.
7, rue du CHATEAU D'EAU - 80630 BEAUVAL

NOM PRÉNOM

ADRESSE

S.A.R.L.
**ROGER &
 DECAUDIN**
ENTREPRISE
TRAVAUX AGRICOLES
ET PUBLICS
 Tél. 22 76 48 70
 80560 LEALVILLERS

Meubles Rustiques

E_{mmanuel} **FAVERESSE**

Restauration - Ancien - Copie

Menuiseries - Agencement Général - Rénovation

Atelier et Bureau :

38, rue André Tempez
80600 DOULLENS

MAISON DE LA PRESSE

Librairie - Papeterie - Cadeaux
 Photocopies

Jean-Luc PETIT

30, rue Charles Cagny
80630 BEAUVAL

Tél. 22 32 95 12

Ets R. ROGER & Fils

.....

ALIMENTATION GENERALE

Droguerie - Quincaillerie

Mercerie

80920 TOUTENCOURT

Tél. 22 76 42 13

E^{ts} **CORNU**

PRET A PORTER
FEMININ

Chemin de Warloy
80300 ALBERT
Tél. 22 75 10 48

TRANSPORTS

A. DELATTRE
VARENNES

Déménagements sur toute la France

DEVIS GRATUIT

80560 ACHEUX EN AMIENOIS
Tél. 22 76 48 70
Télex 155 347

REGLEMENT

Parmi toutes les équipes inscrites en championnat, désigner dans chacune des catégories, le VAINQUEUR DU DRAPEAU et de la COUPE DE REGULARITE ainsi que LE VAINQUEUR DU TOURNOI OPEN excellence A et B du 3 septembre 1989.

Seule la grille réponse complètement remplie provenant de la revue sera prise en considération. La question subsidiaire suivante permettra de départager les éventuels ex-aequo : quelle sera la distance atteinte en 1989 par le vainqueur du POING D'OR ?

Sans réponse exacte à cette question, la distance la plus proche déterminera le rang du candidat et ainsi de suite. En cas d'égalité un tirage au sort sera effectué lors de la remise des prix.

IMPORTANT : les bulletins portant vos nom, prénom, adresse devront être retournés au Secrétaire Général de la F.F.B.P. 7, rue du château d'eau 80630 BEAUVAL.

DATE LIMITE D'ENVOI : VENDREDI 11 AOUT 1989

Les lauréats seront avisés par écrit des dates et lieu de remise des prix.

Toute personne participant à ce concours ouvert à tous en accepte complètement le règlement.

GAGNEZ ET OFFREZ

EN PARTICIPANT A CE JEU, VOUS POUVEZ GAGNER :

1-Un salon de jardin

2-Appareil photo

3-Un fauteuil relax

4-Un barbecue

5-Une ballon senior

6-Un walkman

7-Un ballon junior

8-Un ballon cadet

9-Un sac de sport

10-Un ballon minime

EN INDIQUANT LE NOM DE LA SOCIETE DE VOTRE CHOIX, VOUS OFFREZ A CELLE-CI la possibilité, si elle obtient d'être parmi les CINQ SOCIETES les plus citées, de se voir doter de 1, 2, 3, 5, 10 BALLONS (par classement croissant) à choisir dans les catégories minimes, cadets, juniors, seniors (le panachage étant permis). Pour bénéficier de cette dotation.

***ATTENTION:** SEULES LES SOCIETES AYANT ETE CITEES SUR AU MOINS 15 BULLETINS REPONSES POURRONT ETRE CLASSEES.

En cas d'égalité, un tirage au sort sera effectué lors de la remise des prix

Daniel DELCOURT

IMMOBILIER

*Les Agences
Picardes*

33bis rue du G^{al} de Gaulle
80800 CORBIE
Tel 22 96 80 22

CONSULTEZ NOTRE FICHIER MINITEL
36.14 - Code AMTEL - Mot-clé : API

A C H A T - V E N T E - L O C A T I O N

LE COURRIER DU LECTEUR

RESULTAT DU CONCOURS 1987

Les bonnes réponses : en Minime Franvillers (coupe); Cadet Terramesnil (coupe); Junior Hérissart (drapeau + coupe); 2e catégorie Rainneville (drapeau), Terramesnil (coupe); 1e catégorie B Hérissart (drapeau), Beauval (coupe); 1e catégorie A Rainneville (drapeau) Rubempré (coupe); Excellence B Terramesnil (drapeau), Franvillers (coupe); Excellence A Senlis (drapeau + coupe).

Le vainqueur du Tournoi Open : Beauquesne.

En question subsidiaire, il fallait noter : 52,45 (distance atteinte par le vainqueur du Poing d'Or 88).

Pour leur perspicacité ont été récompensés :

1) René GAUTHIER

2) Bernard LEBOEUF

3) Didier PAGNEN

4) Claude FOURNIER

5) Laurent GRAUX

Les sociétés citées en plus grand nombre sur les bulletins réponses ont été :

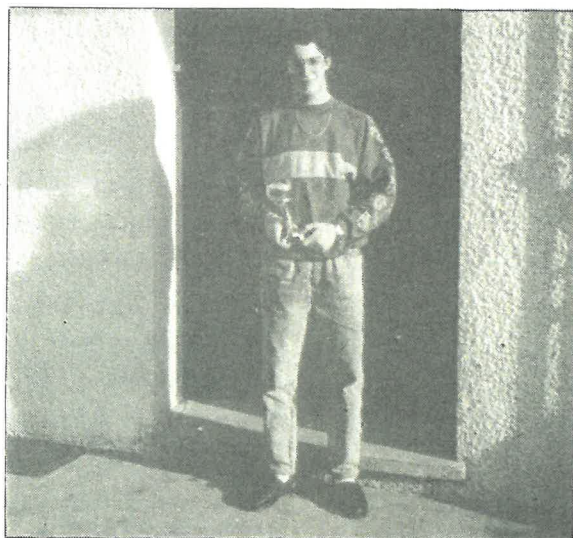
1 - Beauval

2 - Englebelmer

3 - Hérissart.

UNE BELLE RECOMPENSE POUR UN DE NOS JEUNES CHAMPIONS

Pour la troisième fois consécutive le jeune Laurent GRAUX a emmené son équipe d'Hérissart à la conquête du titre de Champion de France Junior. Cette performance lui a valu de recevoir au nom de sa formation, la coupe décernée par le COMITE DEPARTEMENTAL OLYMPIQUE ET SPORTIF (C.D.O.S.).



LE PRESIDENT DU C.D.O.S. DECEDE

C'est en janvier 1989 que nous quittait Jacques LECONTE, à l'âge de 67 ans. Homme plein d'ardeur, il venait d'être réélu à la présidence du Comité Départemental Olympique et Sportif de la Somme.

LA PLACE MAURICE CHOQUET INAUGUREE A TOUTENCOURT



Le onze septembre 1988 a été inaugurée à Toutencourt, la place Maurice CHOQUET, en présence de sa famille, des autorités locales départementales et régionales. La Fédération était également présente afin de rendre hommage à l'ancien Maire de la commune trop tôt disparu qui avait été le précurseur d'une installation nocturne spécialement adaptée à un bal-lodrome.

*On reconnaît Bernard CHOQUET
fils du défunt aux côtés de M. NIGAUD
maire de la commune*

LES VOEUX DE NOS AMIS AUTRICHIENS

Après avoir passé une semaine dans notre région pendant le mois de Juillet, les joueurs de FAUST-BALL Autrichiens ne nous ont pas oublié. En effet, nos sympathiques visiteurs n'ont pas manqué de nous envoyer leurs vœux en cette fin d'année 88, en nous remerciant encore de l'accueil picard. Rappelons que ces athlètes de haut niveau avaient évolué devant un public nombreux sur le terrain de Franvillers aménagé pour la circonstance. A cette occasion, chacun avait apprécié la vivacité, la technique et l'excellente condition physique de chacun des joueurs.



*Phase de jeu de la démonstration
Autrichienne*

CREATION DE COMMISSIONS

A l'initiative de son Président, le nouveau Comité Fédéral a décidé de la création de différentes commissions. Après la reconduction de la commission de discipline, ce sont donc maintenant cinq groupes qui oeuvrent pour notre sport.

Commission de l'arbitrage et du règlement

A. AZOU
J.-M. ALBERS
R. CAZIER
A. DUCANGE
G. LENOT
P.M. MACEWKO
J. PETIT

Commission de communication

G. BRIDOUX
B. CHOQUET
J. DEBART
Y. DEROGUERRE
F. FROMONT
G. LABATEUX
P.M. MACEWKO

Commission des manifestations fédérales

L. BOUTHORS
J. FRANCIERE
Y. GROSSEMY
M. LETESSE
L. MAISSE
P.M. MACEWKO

Commission de discipline

Président : D. RENAUD
Secrétaire : R. CAZIER
Rapporteur : J. PETIT
Membre : L. BOUTHORS
Représentant des clubs : C. HACHIN
Représentants des joueurs : D. GRIBEAUVAL
G. LEQUETTE
Représentant des arbitres : R. GRIGNY

Commission de la Formation

A. AZOU
J.-M. ALBERS
G. BRIDOUX
Y. DEROGUERRE
A. DUCANGE
D. FAVERESSE

NELSON PAILLOU PLEBISCISTE

A l'issue de l'assemblée générale du COMITE NATIONALE OLYMPIQUE SPORTIF FRANCAIS qui s'est tenue le 25 Avril 1989 à PARIS, Monsieur NELSON PAILLOU a été plébiscité pour un nouveau mandat de quatre ans à la présidence du C.N.O.S.F.

LES CALENDRIERS DES RENCONTRES

MINIMES

Secteur Nord: Bertrancourt, Doullens, Franvillers(Debroy), Hérissart .

Secteur Sud: Bouzincourt, Cardonnette, Franvillers(Briet), La Houssoye, Senlis .

DATES	MINIME Secteur Nord		MINIME Secteur Sud		
6 MAI	Bertrancourt Doullens	Hérissart Franvillers	Cardonnette Bouzincourt	Franvillers LaHoussoye	Senlis exempt
13 MAI	Hérissart Bertrancourt	Franvillers Doullens	Bouzincourt Franvillers	Senlis Cardonnette	La Houssoye exempt
20 MAI	Bertrancourt Franvillers	Hérissart Doullens	Senlis Bouzincourt	La Houssoye Cardonnette	Franvillers exempt
27 MAI	CHAMPIONNATS SCOLAIRES (U.S.E.P.)				
3 JUIN	DOULLENS		La Houssoye Bouzincourt	Franvillers Senlis	Cardonnette exempt
10 JUIN	HERISSART		Cardonnette Franvillers	Senlis La Houssoye	Bouzincourt exempt
17 JUIN	Bertrancourt Hérissart	Doullens Franvillers	BEHENCOURT		
24 JUIN	BERTRANCOURT		Bouzincourt Cardonnette	La Houssoye Franvillers	Senlis exempt
1 JUILL	FRANVILLERS		Bouzincourt Senlis	Cardonnette La Houssoye	Franvillers exempt
8 JUILL	Franvillers Bertrancourt	Doullens Hérissart	Franvillers Bouzincourt	Cardonnette Senlis	La Houssoye exempt
15 JUILL	FRANVILLERS		CARDONNETTE		
22 JUILL	Doullens Bertrancourt	Franvillers Hérissart	Franvillers Cardonnette	La Houssoye Senlis	Bouzincourt exempt
29 JUILL	BERTRANCOURT		Bouzincourt La Houssoye	Senlis Franvillers	Cardonnette exempt
5 AOUT	HERISSART		BOUZINCOURT		
12 AOUT	DOULLENS		FRANVILLERS		
15 AOUT	CHAMPIONNATS DE FRANCE				
19 AOUT	BERTRANCOURT		SENLIS		
26 AOUT	DOULLENS		CARDONNETTE		
3 SEPT	FINALES DES COUPES DE REGULARITE				

Pour les minimes , les rencontres se déroulent le samedi après-midi. En cas de concours, début à 14H; en cas de 2 équipes sur un même terrain, début à 15H; en cas de 4 équipes sur un même terrain, les minimes jouent à 14H30 leurs manches en suivant; les cadets jouent à 16H.

Dans le cas de matches Aller/Retour la première équipe reçoit.

CADETS

Secteur Est: Bertrancourt/Varennes, Bouzincourt, Franvillers, La Houssoye, Ribemont, Senlis.
Secteur Ouest: Beauquesne, Beauval, Hérissart, Terramesnil, Toutencourt.

DATES	CADET EST			CADET OUEST		
6 MAI	Bertrancourt Bouzincourt	Franvillers La Houssoye	Ribemont Senlis	Terramesnil Beauquesne	Hérissart Toutencourt	Beauval exempt
13 MAI	Franvillers Bertrancourt	Bouzincourt Ribemont	Senlis La Houssoye	Beauquesne Toutencourt	Terramesnil Beauval	Hérissart exempt
20 MAI	BOUZINCOURT			Beauquesne Beauval	Hérissart Terramesnil	Toutencourt exempt
27 MAI	CHAMPIONNATS (U.S.E.P.)					
3 JUIN	Bertrancourt Ribemont	La Houssoye Bouzincourt	Franvillers Senlis	Hérissart Beauquesne	Beauval Toutencourt	Terramesnil exempt
10 JUIN	Varennes La Houssoye	Ribemont Franvillers	Senlis Bouzincourt	Beauval Hérissart	Toutencourt Terramesnil	Beauquesne exempt
17 JUIN	Bouzincourt Franvillers	Ribemont La Houssoye	Bertrancourt Senlis	TOUTENCOURT		
24 JUIN	Bouzincourt Bertrancourt	La Houssoye Franvillers	Senlis Ribemont	BEAUQUESNE		
1 JUILLET	FINALES REGIONALES A ROYE (pour les premiers de chaque secteur)					
	BEHENCOURT			TERRAMESNIL		
8 JUILLET	SENLIS			Toutencourt Beauquesne	Beauval Terramesnil	Hérissart exempt
15 JUILLET	RIBEMONT			Beauquesne Terramesnil	Hérissart Toutencourt	Beauval exempt
22 JUILLET	BERTRANCOURT			BEAUVAL		
29 JUILLET	Ribemont Bertrancourt	Bouzincourt La Houssoye	Senlis Franvillers	HERISSART		
5 AOUT	Franvillers Bouzincourt	La Houssoye Ribemont	Senlis Bertrancourt	Beauval Beauquesne	Terramesnil Hérissart	Toutencourt exempt
12 AOUT	Bertrancourt Franvillers	Ribemont Bouzincourt	La Houssoye Senlis	Hérissart Beauval	Terramesnil Toutencourt	Beauquesne exempt
15 AOUT	CHAMPIONNATS DE FRANCE					
19 AOUT	La Houssoye Bertrancourt	Franvillers Ribemont	Bouzincourt Senlis	Beauquesne Hérissart	Toutencourt Beauval	Terramesnil exempt
26 AOUT	Varennes Bouzincourt	Franvillers La Houssoye	Ribemont Senlis	TERRAMESNIL		
3 SEPT	FINALES DES COUPES DE REGULARITE					

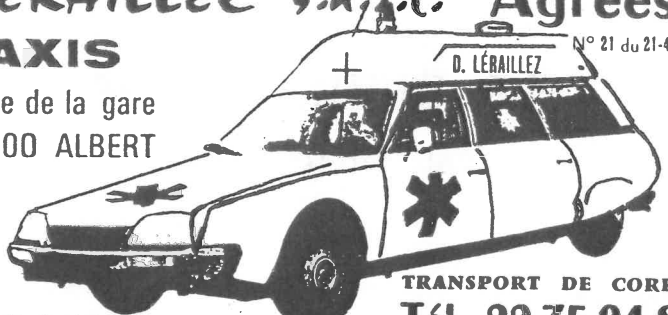
Pour les Cadets, les rencontres se dérouleront de la même manière que les Minimes.
L'équipe de La Houssoye recevra sur le terrain de Béhencourt.

Ambulances et V.S.L.

LÉRAILLEZ s.a.r.l. Agréés

TAXIS

Place de la gare
80300 ALBERT



24 h sur 24
Siret 324 192 806 00010

TRANSPORT DE CORPS
Tél. 22.75.04.82
ou 22.74.58.10

JUNIORS

Secteur Centre: Hérissart, Talmas, Toutencourt, Varennes/ Bouzincourt

Secteur Nord: Bertrancourt, Doullens, Lucheux, Raincheval, Terramesnil.

Secteur Sud: Buire-sur-Ancre, Camon, Franvillers, Rainneville, Warloy-Baillon.

DATES	JUNIOR CENTRE		JUNIOR NORD			JUNIOR SUD		
4 MAI	BERTRANCOURT							
8 MAI	Hérissart Talmas	Toutencourt Bouzincourt	Doullens Lucheux	Terramesnil Raincheval	Bertrancourt exempt	Buire Camon	Franvillers Rainneville	Warloy-B exempt
14-15 MAI	Varennes Hérissart	Talmas Toutencourt	RAINCHEVAL (14)			CAMON (14)		
21 MAI	BOUZINCOURT		Raincheval Bertrancourt	Terramesnil Lucheux	Doullens exempt	Franvillers Buire	Camon Warloy-B	Rainneville exempt
28 MAI	Hérissart Toutencourt	Talmas Bouzincourt	Bertrancourt Terramesnil	Raincheval Doullens	Lucheux exempt	Buire Warloy-B	Rainneville Camon	Franvillers exempt
4 JUIN	HERISSART		Lucheux Bertrancourt	Doullens Terramesnil	Raincheval exempt	Rainneville Buire	Warloy-B Franvillers	Camon exempt
11 JUIN	Talmas Hérissart	Bouzincourt Toutencourt	Bertrancourt Doullens	Lucheux Raincheval	Terramesnil exempt	Camon Franvillers	Warloy-B Rainneville	Buire exempt
18 JUIN	Hérissart		Lucheux Doullens	Raincheval Terramesnil	Bertrancourt exempt	Camon Buire	Rainneville Franvillers	Warloy-B exempt
25 JUIN	Hérissart Bouzincourt	Toutencourt Talmas	Bertrancourt Raincheval	Lucheux Terramesnil	Doullens exempt	Buire Franvillers	Warloy-B Camon	Rainneville exempt
2 JUILL	TALMAS		TERRAMESNIL			Warloy-B Buire	Camon Rainneville	Franvillers exempt
9 JUILL	Toutencourt Hérissart	Varennes Toutencourt	Terramesnil Bertrancourt	Doullens Raincheval	Lucheux exempt	RAINNEVILLE		
15-16 JUILLET	TOUTENCOURT (nocturne)		Doullens Bertrancourt	Raincheval Lucheux	Terramesnil exempt	Buire Rainneville	Franvillers Warloy-B	Camon exempt
23 JUILL	TALMAS		Bertrancourt Lucheux	Terramesnil Doullens	Raincheval exempt	Franvillers Camon	Rainneville Warloy-B	Buire exempt
30 JUILL	LA NEUVILLE 1 ^{er} tour éliminatoire							
5-6 AOÛT	TOUTENCOURT (nocturne pour les non-qualifiés) RUBEMPRE (éliminatoire)							
13 AOÛT	WARLOY-BAILLON (non-qualifiés)							
15 AOÛT	CHAMPIONNATS DE FRANCE							
20 AOÛT	CONTAY		DOULLENS			FRANVILLERS		
27 AOÛT	VARENNES		LUCHEUX			BUIRE-SUR-ANCRE		
3 SEPT	FINALES DES COUPES DE REGULARITE							

Pour les Juniors, les rencontres se déroulent le dimanche matin. En concours début à 9H; avec 2 équipes début à 9H30.

CAFÉ - RESTAURANT

Le Bourg-Ville

tél. 22 40 40 51

68, rue du Bourg-Ville — 80800 FRANVILLERS

DEUXIEME

Secteur Centre: Acheux, Bertrancourt, Forceville, Harponville, Varennes.
 Secteur Est: Albert, Bouzincourt, Dernancourt, Mailly-Maillet, Senlis.
 Secteur Nord: Beauval, Doullens, Luchaux, Mondicourt, Camon.
 Secteur Ouest: Beauquesne, Hérisart, Rubempré, Talmas, Villers-Bocage.
 Secteur Sud: Buires-sur-Ancre, Corbie, Franvillers, Harponville, Ribemont.
 Secteur Sud-Ouest: Cardonnette, Contay, La Neuville, Rubempré, Villers-Bocage.

DATES	CENTRE	EST	NORD	OUEST	SUD	SUD-OUEST
8 MAI	ACHEUX	BOUZINCOURT	DOULLENS	TALMAS	CORBIE	CONTAY
14-15 MAI	HARPONVILLE (14)	MAILLY-MAILLET	MONDICOURT	BEAUQUESNE	HARPONVILLE	VILLERS-BOCAGE (nocturne)
21 MAI	BERTRANCOURT	ALBERT	LUCHEUX	RUBEMPRE	BUIRE	CARDONNETTE
28 MAI	FORCEVILLE	DERNANCOURT	BEAUVAL	VILLERS-BOCAGE	FRANVILLERS	RUBEMPRE
4 JUIN	VARENNES	SENLIS	CAMON	HERISSART	RIBEMONT	LA NEUVILLE
10-11 JUIN	BERTRANCOURT (nocturne)	BOUZINCOURT	MONDICOURT	RUBEMPRE	CORBIE	CONTAY
18 JUIN	ACHEUX	ALBERT	LUCHEUX	HERISSART	BUIRE	CARDONNETTE
24-25 JUIN	HARPONVILLE	MAILLY-MAILLET	CAMON	VILLERS-BOCAGE (nocturne)	FRANVILLERS	LA NEUVILLE
1-2 JUILLET	VARENNES	BOUZINCOURT	DOULLENS (nocturne)	TALMAS	RIBEMONT	RUBEMPRE
8-9 JUILLET	FORCEVILLE (nocturne)	SENLIS	BEAUVAL	ORVILLE	HARPONVILLE	VILLERS-BOCAGE
16 JUILLET	BERTRANCOURT	DERNANCOURT	CAMON	VILLERS-BOCAGE	CORBIE	CARDONNETTE
23 JUILLET	HARPONVILLE	ALBERT	LUCHEUX	BEAUQUESNE	BUIRE	LA NEUVILLE
30 JUILLET	BERTRANCOURT TOUTENCOURT 1 ^{er} tour éliminatoire					
6 AOUT	MAILLY-MAILLET FRANVILLERS 2 ^e tour éliminatoire					
15 AOUT	CHAMPIONNATS DE FRANCE					
20 AOUT	FORCEVILLE	SENLIS	BEAUVAL	BEAUQUESNE	FRANVILLERS	CONTAY
27 AOUT	ACHEUX	DERNANCOURT	MONDICOURT	TALMAS	RIBEMONT	VILLERS-BOCAGE
3 SEPTEMBRE	FINALES DES COUPES DE REGULARITE					
17 SEPTEMBRE			DOULLENS			

En deuxième, début des épreuves à 13H30; en nocturne à 18H30.
 L'équipe de Corbie recevra sur le terrain de la Neuville.

Meubles, Salons et Chambres tous Styles

Meubles d'appoint - Literie toutes dimensions

Cuisines sur mesures

Restauration de Meubles Anciens

Jacques Pernak

80300 Albert - 12, rue Anatole-France - ☎ 22.75.06.64

PREMIERE B

Secteur Est: Bouzincourt, Dernancourt, Forceville, La Houssoye, Varennes.

Secteur Nord: Beauquesne, Bertrancourt, Hérissart, Rainneville, Terramesnil.

Secteur Sud: Camon, Corbie, La Houssoye, Saint-Aubin, Ville-sur-Ancre.

PREMIERE A

Secteur Nord: Beauval, Bus, Doullens, Hérissart, Luchaux, Mailly-Maillet, Raincheval.

Secteur Sud: Englebelmer, Hérissart, La Neuville, Rainneville, Ribemont, Toutencourt.

EXCELLENCE B: Bouzincourt, Hérissart, Rainneville, Rubempré, Warloy-Baillon/ Franvillers.**EXCELLENCE A:** Beauquesne, Bertrancourt, Franvillers, Senlis, Terramesnil, Warloy-Baillon.

DATES	1 ^è B EST	1 ^è B NORD	1 ^è B SUD	1 ^è A NORD	1 ^è A SUD	EXC. B	EXC. A
8 MAI	BEHENCOURT	BEAUQUESNE	CAMON	LUCHEUX	HERISSART	WARLOY- B	TERRAMESNIL
14-15 MAI	VARENNES	HERISSART	VILLE	RAINCHEVAL (14)	LA NEUVILLE	RUBEMPRE	FRANVILLERS
21 MAI	DERNANCOURT	RAINNEVILLE	BEHENCOURT	HERISSART	TOUTENCOURT	BOUZINCOURT	BEAUQUESNE
27-28 MAI	BOUZINCOURT	TERRAMESNIL	CORBIE	DOULLENS (nocturne)	RAINNEVILLE	HERISSART	BERTRANCOURT (nocturne)
4 JUIN	BEHENCOURT	BERTRANCOURT	SAINT-AUBIN	RAINCHEVAL	ENGLEBELMER	RAINNEVILLE	WARLOY-B
11 JUIN	VARENNES	HERISSART	VILLE	MAILLY-M	RIBEMONT	LA CHAUSSEE TIRANCOURT	LILLE
17-18 JUIN	DERNANCOURT	TERRAMESNIL	CORBIE	BEAUVAL	TOUTENCOURT (nocturne)	RUBEMPRE	TOUTENCOURT
24-25 JUIN	FORCEVILLE (nocturne)	BEAUQUESNE (nocturne)	CAMPS EN AMIENOIS	HERISSART	ENGLEBELMER	BOUZINCOURT	BEAUQUESNE
2 JUILLET	DERNANCOURT	RAINNEVILLE	BEHENCOURT	MAILLY-M	HERISSART	ROYE	TERRAMESNIL
9 JUILLET	BOUZINCOURT	TERRAMESNIL	CAMON	BUS	LA NEUVILLE	RAINNEVILLE	WARLOY- B
13 JUILLET							DERNANCOURT (nocturne)
15-16 JUIL	FORCEVILLE	HERISSART	VILLE	DOULLENS (nocturne)	RIBEMONT	FRANVILLERS (nocturne)	SENLIS
22-23 JUIL	BEHENCOURT	BERTRANCOURT (nocturne)	SAINT-AUBIN	BEAUVAL	RAINNEVILLE	HERISSART	BERTRANCOURT
29-30 JUIL	DOULLENS 1 ^{er} tour éliminatoire			BEAUQUESNE 1 ^{er} tour éliminatoire		DOULLENS (nocturne)	HERISSART
6 AOUT	TALMAS 2 ^è tour éliminatoire			CAMON 2 ^è tour éliminatoire		ALBERT éliminatoire	THIEULLOY
13 AOUT						WARLOY-BAILLON OPEN Exc A et B	
15 AOUT	CHAMPIONNATS DE FRANCE						
20 AOUT	TREUX		BEHENCOURT	BUS	LA NEUVILLE	WARLOY- B	LUCHEUX
27 AOUT	VARENNES	BEAUQUESNE	CORBIE	LUCHEUX	RAINNEVILLE	BEHENCOURT	BUIRE
3 SEPT	FINALES DES COUPES DE REGULARITE						
10 SEPT						SENLIS OPEN Exc A et B	

En Première B, Première A, Excellence B et Excellence A, début des épreuves à 13H30; en nocturne à 18H30

*Les équipes de Corbie et La Houssoye recevront respectivement sur les terrains de La Neuville et Béhencourt.

VIVE L'ARBITRE, SANS ARBITRE, PAS DE SPORT !

A VOUS D'ARBITRER (Réponses)

Vous trouverez ci-dessous les réponses posées précédemment. Vous vous attribuez 1 point par réponse exacte et vous vous reportez au barème d'appréciation ci-après.

- 1 - Dimension du terrain : longueur : 65 m, largeur : 12 m.
- 2 - Distance entre le tir et la corde : Minime et Cadet : 12 m; Junior, 2^e catégorie, 1^è B, 1^è A : 15 m; Excellence A et B : 18 m.
- 3 - Faire retracer la ligne de tir (la ligne de corde ne change jamais).
- 4 - Distance entre la ligne de fond et la ligne de tir : 8 m.
- 5 - Poids moyen du ballon : Junior : 350 à 400 gr; Senior : 425 à 475 gr.
- 6 - Un minime peut jouer en cadet, un cadet peut jouer en junior, un junior peut jouer en senior.
- 7 - Une équipe doit être composée de 4 joueurs minimum.
- 8 - Un remplaçant peut rentrer à tout moment de la partie, après accord de l'arbitre.
- 9 - Une équipe incomplète ne peut utiliser de remplaçant avant d'avoir 6 joueurs en action.
- 10 - Une équipe peut se compléter après un tour complet de livrage.
- 11 - Le joueur "rentré" après le premier tour de livrage ne peut pas livrer.
- 12 - Le tour de livrage commence toujours par le foncier.
- 13 - Après le foncier aucun ordre de livrage n'est obligatoire.
- 14 - Le foncier ne peut jamais "livrer" 2 fois.
- 15 - A 4 contre 6, 2 joueurs livrent deux fois.
- 16 - Face à une équipe de 4 joueurs par exemple, l'équipe la plus complète peut limiter le nombre de joueurs qui livreront.
- 17 - L'ordre de livrée doit rester identique à celui du premier tour.
- 18 - Les chasses doivent être posées sur la ligne.
- 19 - Le ballon peut être frappé : de la main, du bras, de l'avant-bras, du coude, du pied, de la jambe, de la cuisse, du genou, de la tête, de la poitrine.
- 20 - Tout ballon qui touche l'arrière du corps d'un joueur est compté faute.
- 21 - Les avantages sont joués dans tous les cas où les équipes se retrouvent ex aequo (exemple : 6 jeux à 6, 40 à 40).
- 22 - La chasse est posée à l'endroit où le ballon est arrêté.
- 23 - Un joueur qui a quitté volontairement le terrain sans motif ou qui a été expulsé par l'arbitre est exclu pour la journée.
- 24 - Une équipe qui abandonne le terrain même un court instant, est déclarée perdante et exclue du concours.
- 25 - Le Président Fédéral peut suspendre un joueur avant la réunion de la Commission de discipline.
- 26 - Tout ballon touchant, même de peu les lignes latérales du terrain, est considéré "dehors".
- 27 - Un ballon arrêté sur la ligne de fond est considéré par "dessus".
- 28 - Un ballon touchant de volée un poteau de coin, l'arbitre, une branche, un spectateur en dehors du terrain est compté "quinze".
- 29 - On posera une chasse au poteau quand un ballon aura frappé celui-ci après avoir rebondi dans le terrain.
- 30 - Pour livrer un joueur doit rester à l'intérieur du terrain.
- 31 - Au livrage, un ballon qui touche la corde est compté faute.
- 32 - Après avoir reçu un premier avertissement, le joueur qui dépasse la ligne de tir, une nouvelle fois, est sanctionné d'un quinze.
- 33 - Une équipe dans une tenue disparate ne sera pas acceptée sur le terrain.
- 34 - Un joueur qui gêne volontairement un adversaire sera sanctionné d'un quinze.
- 35 - Dans le cas où le ballon frappé se dégonfle, le coup doit être remis.
- 36 - Un joueur peut présenter 2 genoux ou 2 poings, il ne commet la faute que s'il touche des 2 poings ou des 2 genoux.

37 - Dans la mesure où le ballon est frappé et non porté, le coup joué dos tourné est valable.

38 - Seuls les Minimes, Cadets et Juniors peuvent participer à des rencontres officielles de catégories différentes le même jour (sauf aux Championnats du 15 Août et du 3 Septembre et des épreuves qualificatives les précédant).

39 - Les 2 joueurs sont classés en catégorie Junior. D'une manière générale en 1989 sont Minimes les enfants nés à partir de 1977, Cadets les enfants nés en 1975-1976 et Juniors les enfants nés en 1973-1974.

40 - En présence de 7 équipes faire jouer 3 éliminatoires, avec 11 équipes faire jouer 3 éliminatoires.

BAREME D'APPRECIATION SUR 40 POINTS
(un point par question)

NOTE	APPRECIATION	OBSERVATIONS
0 à 10	très faible	n'arbitrez pas apprenez les règles du jeu observez les rencontres attentivement et en silence
10 à 20	faible	de gros efforts à faire révissez sérieusement avant d'arbitrer
20 à 30	bon	vous avez de bonnes connaissances de base vous pouvez arbitrer en vous faisant épauler
30 à 40	très bon	très bon niveau de connaissances l'arbitrage ne devrait pas vous poser de problèmes

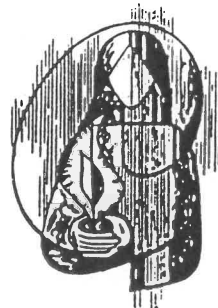
COLLÈGE PRIVÉ SAINTE-COLETTE

CORBIE

2, rue Charles-Ducamp

☎ 22 48 09 48

Enseignement général
6^e à 3^e



Esprit familial

Langues : Anglais, Allemand, Espagnol, Latin.

1 à 2 heures de soutien hebdomadaire.

Activités éducatives : Expression corporelle, Théâtre, Echecs, Equitation, Informatique.

Bourses nationales et départementales

Contribution familiale : de 120 à 130 F par mois (× 10).

Etablissements **HERBET**

MECANIQUE GENERALE
Petites et moyennes séries

80560 ACHEUX
EN AMIENOIS

Tél. 22 76 45 55

POLY CONSEIL IMMOBILIER

43, rue Carnot
80300 ALBERT
Tél. 22 75 16 25

Toutes Transactions Immobilières
Fonds de Commerce

Locations

Plans de Financement
CREDIT 100%

E^{ts} **BOUCHEZ** Serge

VIDANGES

SEMIS - MAIS - ENSILAGE

Fauchage d'herbe

Terrassement avec tracto-pelle

Fauchage Céréales
et Petits Pois

Pressage balles rondes
(ficelles ou filets)

Balles carrées 80 x 80
L. 1,20 m - 1,60 m - 2,00 m

80300 SENLIS LE SEC
Tél. 22 75 08 96

TOUT'ELEC

ELECTRICITE ————— **GENERALE**

ALARME - ANTENNES
DEPANNAGE - ENTRETIEN

30, rue de Puchevillers
80920 TOUTENCOURT
Tél. 22 76 53 92

QUINCAILLERIE
DROGUERIE
BRICOLAGE
APPAREILS
MENAGERS

21, rue Gambetta
80800 CORBIE
Tél. 22 48 01 56

E^{ts} **Maurice JULLIEN**

Papiers Peints - Peinture - Vannerie - Jouets
Robinetterie - Electricité - Bois - Outillage
Dépannage - Ramonage

Nouveau : Station Affûtage IDS
Dépôt Air Liquide

LOCATION MATERIEL

GERARD FERRE



COIFFURE
HOMMES et DAMES
PARFUMERIE

28, rue Auguste-Gindre
80800 CORBIE
Tél. 22 48 13 47

(de préférence sur rendez-vous)

Coiffure à domicile le lundi sur rendez-vous

Remise Cartes Jeunes

JOURNEE CONTINUE

SOLUTIONS DES JEUX

VOUS AVEZ DIT BIZARRE ?

Les mots féminins sont : 2 - 3 - 6 - 8 - 9 - 12 - 13 - 17 - 20; les autres mots sont masculins

LE CLOWN LOGIQUE



LE NOM CACHE : CARTON

LE CRUCI-BALLONNISTE :

Horizontalement : A - perpendiculaire; B - amoureuse - on; C - rets - triporteur; D - ara-ut - sérieuse; E - latines - ni - tr; F - luire - aide - ire; G - Edom - aimante - na; H - Lenain - ont - Ussé, I - es - adulte - id; J - je - ana - scellé; K - inutile - amie; L - pat - no - encrée; M - évertuer - oindre; N - dé - oestre - et - Ur; O - été - recette - fée

Verticalement : 1 - parallépipède; 2 - émeraudes - navet; 3 - rotation - jute; 4 pus - Irma - et - ro; 5 - er - une - ia - inter; 6 - nette - andalouse; 7 - dur - sai - une - etc; 8 - Isis - Imola - erre; 9 - cependant - an - et; 10 - orientés - co; 11 - lori - cariée; 12 - antérieurement; 13 - eu - Lied; 14 - ustensile - rue; 15 - errer - Aède - Père

CAFE "LA ROTONDE"

- Brasserie
- Billards
- U.A.B.A.

Chez Charles DELEPOUVE

**Place Emile Leturq
80300 ALBERT**

Tél. 22.75.42.73

Francis LEMAIRE

M B K



**CYCLES-TONDEUSES
CYCLOMOTEURS-TRONÇONNEUSES**

10, rue H. DEVAUX

80300 ALBERT

Tél. 22.75.05.11



- Technologie de Fabrication avancée
- Usinage pièces mécaniques toutes matières
- Implants chirurgicaux

**SPECIALISTE DU DEPANNAGE
EN FLEXIBLES
COMPOSANTS HYDRAULIQUES**

**Z.A. de BOUZINCOURT
80300 ALBERT - Tél. 22.75.11.66**

LES COMBUSTIBLES D'ALBERT

Successeurs des Ets LUCIEN HUE



- FUEL DOMESTIQUE
- MENSUALISATION PAR CONTRAT
- GAZOLE - CARBURANTS
- LUBRIFIANTS - ADDITIFS
- RAMONAGES

**4, rue d'Angleterre
DERNANCOURT
80300 ALBERT**

**M. Régis DELATTRE
Gérant mandataire
TÉL. 22.75.06.55**



Service **PARTENAIRE ASSOCIATIONS**

**1 association sur 3
est déjà partenaire
du Crédit Mutuel
voici pourquoi**

Crédit Mutuel
une banque à qui parler

L'Entreprise Industrielle

CENTRE DE TRAVAUX DE DOULLENS
Route de Lucheux, 80600 DOULLENS - Tél. 22.77.08.07
(Dépannage Samedi-Dimanche - Tél. 22.77.39.55)

Electricité - Génie Civil - Canalisations

P.T.T. - Entreprise Générale

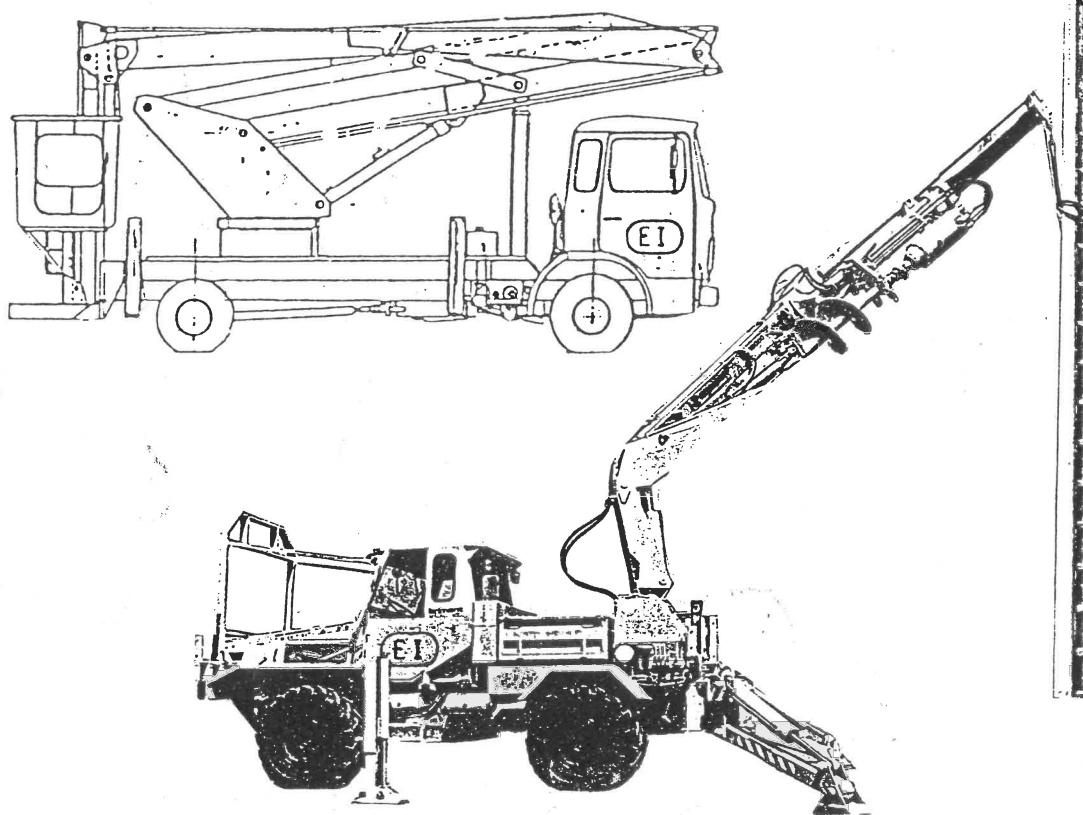
Eclairage Public - Illuminations Noël

Eclairage Terrains de Sports :

Football, Ballon au Poing

Tennis

Dépannage sous 24 H
avec camion élévateur de 22m
travaux sous tension



**CE PROGRAMME A ETE REALISE
SUR LES PRESSES
DE L'IMPRIMERIE NOUVELLE
7, Rue Léon BLUM Tél. 22.91.51.24**

FÉDÉRATION FRANÇAISE DE BALLON AU POING

Affiliée au COMITÉ NATIONAL OLYMPIQUE ET
SPORTIF FRANÇAIS (CNOSF)

Membre de la CONFÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES JEUX DE PAUME